

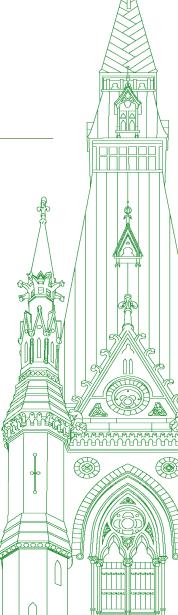
44^e LÉGISLATURE, 1^{re} SESSION

Comité spécial sur la relation entre le Canada et la République populaire de Chine

TÉMOIGNAGES

NUMÉRO 007

Le mardi 15 novembre 2022



Président : M. Ken Hardie

Comité spécial sur la relation entre le Canada et la République populaire de Chine

Le mardi 15 novembre 2022

• (1835)

[Traduction]

Le président (M. Ken Hardie (Fleetwood—Port Kells, Lib.)): La séance est ouverte.

Bonsoir, tout le monde. Bienvenue à la septième réunion du Comité spécial de la Chambre des communes sur la relation entre le Canada et la République populaire de Chine. Conformément à l'ordre de renvoi du 16 mai 2022, le Comité se réunit pour étudier les relations sino-canadiennes, en mettant l'accent sur les relations entre le Canada et Taïwan.

La réunion d'aujourd'hui se déroule de façon hybride, conformément à l'ordre de la Chambre du 23 juin 2022. Des membres y assistent en personne dans la salle et d'autres le font à distance par l'application Zoom.

Nous allons maintenant accueillir quelques-uns de nos invités.

Monsieur Genuis, c'est bon de vous voir.

Madame Sgro, nous sommes heureux de vous accueillir. Je suis un peu intimidé, parce que Mme Sgro a été la première à présider un comité où je siégeais lorsque je suis arrivé ici en 2015. Voilà.

Monsieur Zuberi, c'est bon de vous voir aussi.

Taleeb Noormohamed est caché quelque part. Ah, le voici, au bas de l'écran. Nous sommes heureux de vous compter parmi nous.

Je vais maintenant faire quelques observations à l'intention des témoins et des membres du Comité.

Veuillez attendre que je vous nomme avant de prendre la parole. Si vous participez par vidéoconférence, vous devez cliquer sur l'icône du microphone pour ouvrir votre micro et, s'il vous plaît, mettez-le en sourdine lorsque vous ne parlez pas.

Pour l'interprétation sur Zoom, vous avez le choix au bas de votre écran entre la langue du parquet, le français ou l'anglais. Les membres présents dans la salle peuvent se servir de l'oreillette et sélectionner le canal désiré.

Je vous rappelle que tous les commentaires doivent être adressés à la présidence.

Si vous voulez prendre la parole, veuillez lever la main. Si vous êtes sur Zoom, servez-vous de la fonction « main levée ». La greffière et moi allons gérer de notre mieux l'ordre des interventions, et nous vous remercions de votre patience et de votre compréhension à cet égard.

Maintenant, surtout pour la gouverne de M. Bergeron, nous voulons nous assurer que tout le monde a bien fait ses tests. Le son était bon lorsque nous avons vérifié, mais il est arrivé récemment que tout aille bien une partie de la journée, mais pas aussi bien lorsque s'ouvrait la séance. Ce sera toujours à la limite, mais nous verrons bien.

Sur ce, j'aimerais souhaiter la bienvenue à nos témoins de la première heure.

Nous accueillons M. Tong Lam, professeur agrégé à l'Université de Toronto, et M. Colin Robertson, conseiller principal et membre associé de l'Institut canadien des affaires mondiales, qui comparaissent tous deux à titre personnel.

Messieurs, bienvenue au comité Canada-Chine.

Monsieur Lam, vous avez cinq minutes pour faire une déclaration préliminaire.

M. Tong Lam (professeur agrégé, University of Toronto, à titre personnel): Merci, monsieur le président, et merci au Comité spécial.

C'est un honneur pour moi d'être ici ce soir.

Ce que nous appelons aujourd'hui Taïwan est le produit d'une longue histoire. Pendant des siècles, l'île s'est tenue à la frange d'empires dynastiques successifs jusqu'à ce qu'elle soit colonisée par l'Empire du Japon dans la dernière décennie du XIX^e siècle.

Après la Seconde Guerre mondiale, lorsque les nationalistes ont perdu la guerre civile chinoise aux mains des communistes, leur gouvernement s'est retiré à Taïwan. Afin de maintenir leur domination à titre d'étrangers, les nationalistes ont imposé un régime de loi martiale pendant près de quatre décennies.

À la fin des années 1980, des pressions nationales et internationales ont poussé Taïwan à entreprendre une série de réformes démocratiques, et la première élection présidentielle directe a eu lieu en 1996. Taïwan a connu depuis de nombreux changements de gouvernement et quatre élections démocratiques avec un fort taux de participation publique, comme cela se produit à tous les niveaux du gouvernement.

Autrement dit, malgré quatre décennies de loi martiale appliquée jusqu'en 1987, le gouvernement nationaliste, autrefois considéré comme l'occupant étranger, s'est réinventé et la population le considère maintenant comme un parti politique légitime de Taïwan.

Les élections à Taïwan sont si animées que, encore récemment, les élections présidentielles attiraient de nombreux Chinois du continent, au point qu'on parlait d'une petite industrie du tourisme électoral. Évidemment, Taïwan est aussi une destination importante pour les militants politiques de langue chinoise en exil.

Il est peut-être juste de dire que la paix et la prospérité économique des dernières décennies se fondent sur le canevas d'une seule Chine ou, plus précisément, sur l'interprétation de ce canevas qui est généralement acceptée des deux côtés du détroit de Taïwan, ainsi que par la communauté internationale, dont le Canada, même si la communauté internationale interprète diversement la notion d'une seule Chine.

Au cours des dernières décennies, cependant, la Chine continentale a beaucoup changé. Entre autres, elle est devenue une nouvelle superpuissance intégrée à l'économie mondiale. Il importe aussi de souligner que la politique étrangère du gouvernement chinois est en partie dictée par ce qu'il en est venu à appeler le « siècle de l'humiliation », soit la période qui a suivi la première Guerre de l'opium, du milieu du XIX^e siècle jusqu'à la fondation de la République populaire de Chine par le Parti communiste en 1949.

C'est durant cette période que les empires dynastiques, et plus tard la République de Chine, ont été assujettis à des puissances étrangères qui les ont occupés. Dans cette perspective, la séparation de Taïwan de la Chine est perçue comme une humiliation et un problème qu'il faut corriger.

Que nous adhérions ou non à cette perspective tacite, il est essentiel de reconnaître la charge émotive qui sous-tend les revendications actuelles de la Chine à l'égard de Taïwan. Entretemps, Taïwan aussi a beaucoup changé. La démocratisation a amené de nombreux Taïwanais à réfléchir à ce qu'ils ont vécu chez eux, notamment le colonialisme japonais et la loi martiale des nationalistes. Pour de nombreux Taïwanais, surtout chez les jeunes générations, cette somme d'expériences, aussi traumatisantes qu'elles aient pu être, a fait d'eux un peuple différent.

Taïwan abrite aujourd'hui une société civile dynamique qui chérit les valeurs progressistes. Par exemple, les droits des LGBTQ à Taïwan sont souvent considérés comme les plus progressistes en Asie et, comme au Canada, le mariage homosexuel a été légalisé. De plus, Taïwan embrasse la diversité ethnique et linguistique et a commencé à s'intéresser au bien-être de sa population autochtone en élaborant son propre programme de vérité et réconciliation.

De même, le gouvernement taïwanais et la société en général ont une forte conscience écologique, puisque le premier mouvement démocratique de Taïwan était lié à son activisme élémentaire.

Bref, au cours des dernières décennies, l'évolution du paysage politique et économique des deux côtés du détroit de Taïwan a sapé les fondements de la paix et de la sécurité fragiles dont nous avons tous bénéficié, car les deux parties semblent s'éloigner l'une de l'autre.

Cela ne veut pas dire que la guerre est inévitable. La plupart des Taïwanais, quelle que soit leur allégeance politique, garderaient les choses telles quelles, et le Canada pourrait contribuer à maintenir le statu quo en renforçant ses liens avec Taïwan, en particulier ceux de la société civile.

En résumé, qu'il s'agisse de colonialisme, d'impérialisme, de typhons ou de tremblements de terre, ou encore de la crise de santé publique, les Taïwanais sont toujours conscients de leur propre précarité. Jusqu'à maintenant, ils n'ont pas seulement survécu, mais ils ont aussi prospéré, et j'espère qu'ils auront les coudées franches pour continuer de prospérer à l'avenir.

Merci.

• (1840)

Le président: Merci, monsieur Lam.

Nous passons maintenant à M. Robertson, qui dispose de cinq minutes ou moins.

M. Colin Robertson (conseiller principal et membre associé, Institut canadien des affaires mondiales, à titre personnel): Merci, monsieur le président.

J'ai visité Taïwan pour la première fois au printemps de 1988, six mois après mon affectation à titre de consul auprès de la colonie britannique de Hong Kong. Hong Kong était la plaque tournante de la Chine vers le monde et notre meilleur accès au reste de l'Asie. Hong Kong abritait aussi une population d'expatriés canadiens qui, après le massacre de la place Tiananmen et l'exode des Hongkongais vers le Canada, est maintenant la plus importante en Asie.

J'étais aussi accrédité auprès de la Chine. Tous les quatre mois, je voyageais par train vers le nord jusqu'à Guangzhou, où je m'occupais de nos affaires consulaires tout en faisant le point sur l'évolution de l'économie en Chine. J'ai vu Shenzhen passer d'un paysage bucolique de rizières et de buffles à la frénésie de croissance d'une ville pionnière hérissée d'échafaudages en bambou. Shenzhen est aujourd'hui la Silicon Valley de la Chine et le siège de son champion de la technologie, Huawei.

J'avais déjà visité Pékin, noyée dans la fumée de charbon avec ses hutongs et ses vélos. Ma visite à Taipei m'a beaucoup rappelé Pékin. Sur le plan ethnique, les gens étaient les mêmes — des Chinois Han —, sauf qu'ils avaient appuyé le mauvais camp dans la guerre civile. Le parti Kuomintang de la République de Chine et le Parti communiste chinois de la République populaire de Chine gouvernaient de la même façon autocratique.

Pour l'Occident, le leader emblématique de l'époque en Asie était Lee Kuan Yew, de Singapour. Lee disait que la règle en Asie, ou du moins en Chine, était d'avoir un gouvernement bienveillant, mais autocratique, qui n'accordait aucune priorité aux droits de la personne. Son analyse me semblait juste.

Je suis retourné à Taïwan en 2019. Des mois auparavant, j'avais visité Shanghai et Pékin, des villes modernes et dynamiques. Taipei avait suivi le rythme, mais il y avait une différence fondamentale. En entrant dans la ville, nous sommes passés devant la « Maison-Blanche » de Taipei, la résidence de la présidente Tsai Ing-wen. Il y avait une manifestation. J'ai demandé de quoi il s'agissait. C'était pour appuyer la liberté de presse. Un oligarque de mèche avec la Chine voulait acheter un journal local, ce à quoi la population s'opposait. Pour elle, cela faisait partie de la cybercampagne de désinformation que la République populaire de Chine menait depuis longtemps pour miner la démocratie taïwanaise.

Taïwan est devenue une démocratie vibrante de dynamisme, avec ses transitions pacifiques entre partis politiques, sa presse libre, sa magistrature indépendante et sa fonction publique compétente et sans doute la plus intègre de l'Asie. Dans son évaluation annuelle des droits politiques et des libertés civiles, Freedom House accorde à Taïwan un score de 94 sur 100. Le score du Canada est de 98 et celui des États-Unis, de 83. La Chine a un score de 9.

J'ai dîné avec la ministre des Affaires numériques, Audrey Tang, qui est une personne transgenre. Taïwan a été une des premières nations asiatiques à reconnaître les droits des LGBTQ.

Audrey Tang m'a dit que c'est la technologie appliquée, notamment celle des semi-conducteurs, qui a permis à Taïwan de se hisser au rang des pays développés. Elle a ajouté que la Chine menait sans relâche sa campagne de désinformation, sa cyberguerre et ses intrusions dans l'espace aérien pour déstabiliser et intimider les Taïwanais, mais que le peuple défendrait sa démocratie. Il compte sur les États-Unis et souhaite que nous, en Occident, ne nous laissions pas intimider par la Chine.

Je vais conclure par une observation et trois recommandations.

Mon observation, c'est que Taïwan contredit la croyance du Parti communiste chinois selon laquelle les Chinois et les Asiatiques préfèrent l'autocratie et s'en tirent mieux sous cette forme de gouvernement. En ce sens, Taïwan mine le credo fondateur et, par conséquent, la légitimité du Parti communiste chinois. Pour Xi Jinping, Taïwan est l'État hérétique, qu'il est résolu à réunir avec la Chine continentale, par la force s'il le faut. Vladimir Poutine est du même avis au sujet de l'Ukraine.

Quant aux recommandations, ma première est que maintenant que le Parti communiste chinois a supprimé les libertés garanties par les accords approuvés par l'ONU pour accroître la représentativité du gouvernement à Hong Kong, Taïwan est le meilleur endroit de la région indopacifique pour surveiller le continent. Les cellules de réflexion et les services de renseignement de Taïwan sur la Chine sont sans pareils. Étant donné que la Chine est un foyer de pandémies, mais qu'elle a tendance à les dissimuler, Taïwan toute proche nous sert de poste d'alerte rapide.

Deuxièmement, nous devons nous efforcer davantage de soutenir Taïwan par le commerce, l'investissement et les liens interpersonnels. Faisons la promotion de nos écoles et de nos universités et faisons la promotion du Canada pour attirer les touristes et les immigrants taïwanais.

Le Comité devrait faire une visite officielle à Taïwan. Nous devons reprendre les visites ministérielles en fonction d'intérêts communs comme le commerce, l'innovation, la santé et la sécurité régionale. Le dernier ministre à y être allé est John Manley en 1998, lorsqu'il était ministre de l'Industrie. Nous devrions aussi appuyer les aspirations légitimes de Taïwan à adhérer à des institutions comme le PTPGP, l'Organisation mondiale de la Santé et l'OACI, dont le siège se trouve à Montréal.

Troisièmement, la Chine conteste activement notre ordre fondé sur des règles et, comme nous le savons, elle tente secrètement de perturber les gouvernements démocratiques. J'applaudis vos délibérations sur la désinformation et les cyberintrusions chinoises, dont le vol de propriété intellectuelle et les attaques contre des équipements essentiels, mais qu'en est-il des allégations de blanchiment d'argent, de police secrète, de récupération de fonctionnaires et de financement de campagne de candidats au Parlement?

• (1845)

Nous devons maintenir le dialogue avec la République populaire de Chine pour des raisons de géopolitique, de changements climatiques, de pandémies et de prolifération nucléaire, ainsi que nos échanges commerciaux et nos liens interpersonnels, mais nous devons revoir notre politique à l'égard des entreprises d'État chinoises. Nous devons ajouter du mordant — des sanctions — à la Déclaration contre la détention arbitraire afin de dissuader les Chinois de prendre d'autres otages.

Merci, monsieur le président.

Le président: Merci, monsieur Robertson.

Nous passons à notre première série de questions.

Monsieur Chong, vous disposez de six minutes.

L'hon. Michael Chong (Wellington—Halton Hills, PCC): Merci, monsieur le président.

Merci à nos témoins, M. Lam et M. Robertson, d'avoir bien voulu comparaître devant nous aujourd'hui.

J'aurais quelques questions pour M. Robertson.

Vous avez de l'expérience à Washington. Vous avez de l'expérience dans la relation canado-américaine. Bien des gens croient que Pékin va envahir Taïwan au cours des trois ou quatre prochaines années. Si cela se produit, quelle sera la réaction de Washington et quelles seront les répercussions pour le Canada?

Autrement dit, est-ce que la réaction de Washington sera de passer à l'action militaire ou non? Est-ce qu'elle consistera en blocus, militaires ou non, ou en sanctions? Que pensez-vous que fera Washington si Pékin envahit Taïwan?

M. Colin Robertson: Monsieur, on redoute certainement que cela se produise. Je pense que ce qui va arriver — et c'est déjà commencé —, c'est qu'on va vouloir faire de Taïwan un porc-épic, comme on dit, c'est-à-dire lui fournir une capacité de défense suffisante pour qu'il en coûte très cher aux Chinois de l'envahir.

Je pense qu'à Taïwan, on est en train de repenser à l'armement nécessaire pour appliquer cette stratégie du porc-épic. Une grande partie de la capacité, bien sûr, viendra des États-Unis, mais les Taïwanais ont déjà commencé à construire leurs nouveaux sous-marins, par exemple, et à assurer leur défense contre les missiles balistiques.

C'est ce qu'ils vont faire, je pense, en se disant que la meilleure dissuasion... À l'OTAN, nous estimons que la meilleure façon de dissuader les Russes d'attaquer est d'avoir une solide capacité de défense qui les oblige à y penser deux fois avant de mettre les pieds dans un pays de l'OTAN. Il en va de même pour Taïwan.

Si le pire devait arriver, il y a, comme vous le savez sans doute, passablement de dissidence dans les cercles de réflexion américains sur la façon dont les États-Unis vont réagir et sur leur capacité d'intervenir. Bien sûr, cela dépendra en grande partie de ce que les Chinois vont faire, et du fait qu'ils auront ou non neutralisé certaines bases américaines à Guam et à Okinawa, par exemple. Vous pouvez être certains que les États-Unis vont riposter sous une certaine forme, l'action militaire certes, mais je pense que la cyberguerre va entrer de plus en plus dans l'équation.

On espère bien ne pas en arriver là, mais la meilleure chose à faire pour l'instant est d'aider Taïwan à se doter d'un pouvoir de dissuasion suffisant pour que les généraux chinois y réfléchissent à deux fois et avertissent Xi Jinping que ce sera extrêmement difficile et coûteux.

Je pense que les signaux américains — et je suis convaincu que le président Biden l'a dit à Xi Jinping hier — sont que si les États-Unis allaient de l'avant, leur riposte serait de nature à faire beaucoup de tort à la Chine.

• (1850)

L'hon. Michael Chong: Que devrait faire le Canada pour se préparer à toute éventualité?

M. Colin Robertson: Notre préoccupation première, monsieur, ce sont toujours nos citoyens. Nous avons une bonne équipe à Taïwan. Il y a un certain nombre de Canadiens là-bas. Il y a ceux qui ont des liens avec le Canada de par leurs études ou l'immigration. La première chose, c'est de nous préparer au pire, et je pense que nous devrions le faire.

En même temps, nous devrions faire de notre mieux pour contribuer, si nous sommes en mesure de le faire, à dissuader la Chine de vouloir entrer à Taïwan. Bien sûr, cela signifie des visites plus fréquentes de nos frégates, probablement aux côtés de l'Australie et des États-Unis. Ma grande crainte est que les Chinois décident de faire quelque chose, comme ils l'ont fait avec les deux Michael, pour faire un exemple d'un allié des États-Unis.

Puisque la navigation est libre dans le détroit de Taïwan, nous y envoyons régulièrement nos frégates, parfois aux côtés des États-Unis et parfois de nos partenaires de l'Alliance. Je pense que c'est important, pour que les Chinois aient l'impression — l'impression que nous voulons leur laisser, d'ailleurs — qu'ils n'ont pas seulement affaire aux États-Unis. Il y a d'autres pays, comme le Canada, qui ont intérêt à maintenir la situation actuelle à Taïwan.

L'hon. Michael Chong: Outre que d'envoyer une frégate dans le détroit de Taïwan aux côtés de nos alliés, de faire des visites ministérielles, de resserrer les liens commerciaux et financiers, qu'est-ce que le Canada pourrait faire d'autre pour dissuader Pékin d'attaquer l'île?

M. Colin Robertson: Je pense que nous allons voir une stratégie indopacifique dans les semaines à venir, du moins je l'espère; c'est ce qu'on nous promet depuis un certain temps. J'espère qu'elle comprendra un réinvestissement important dans notre capacité de dissuasion, surtout en ce qui concerne notre armée. C'est cela qui compte. C'est ce que font les Australiens. C'est ce que font certains de nos alliés. Je pense que nous devrions le faire.

En même temps, bien sûr, nous sommes bons sur le plan diplomatique, à faire ces représentations par l'entremise de notre mission à Pékin et par les échanges que la ministre Joly a eus hier, par exemple, avec ses homologues chinois.

L'hon. Michael Chong: Très rapidement, que peuvent faire le Canada et les entreprises canadiennes pour se prémunir contre une éventuelle invasion de Taïwan par Pékin? Quelles mesures économiques devrions-nous mettre en place pour ne pas être entièrement pris au dépourvu s'il y avait une invasion?

Le président: Veuillez répondre brièvement, s'il vous plaît, monsieur Robertson.

M. Colin Robertson: Oui. Je serai très bref.

Tout se ramène à la cybersécurité. Comme nos banques qui sont en train de se blinder, comme nos pouvoirs publics qui ont pu mesurer l'ampleur des intrusions, nos grandes entreprises qui font des affaires là-bas — dans l'agroalimentaire, par exemple, et dans le secteur de l'énergie — devraient se prémunir elles aussi.

• (1855)

Le président: Merci.

Monsieur Oliphant, vous avez six minutes ou moins.

L'hon. Robert Oliphant (Don Valley-Ouest, Lib.): Merci, monsieur le président.

J'aimerais remercier M. Lam et M. Robertson.

C'est bon de vous revoir, monsieur Robertson.

Je vais revenir un peu sur les questions de M. Chong. Il y a deux sujets que j'aimerais aborder. Le premier concerne la sécurité au sens où on l'entend habituellement. Je l'aborde sous un angle un peu différent de celui de M. Chong: au lieu de supposer qu'il va y avoir une invasion, je me demande plutôt comment préserver le statu quo. Lorsque je parle à des gens de Taïwan, ils tiennent généralement à préserver le statu quo, qui leur permet d'avoir une démocratie libre, un milieu d'affaires dynamique et une communauté culturelle que nous avons appris à aimer.

Par opposition à la dissuasion au sens militaire, est-ce qu'il y a des engagements diplomatiques et des mesures défensives qu'on pourrait envisager pour préserver le statu quo dans le genre d'impasse qui perdure en ce moment?

J'aimerais entendre d'abord M. Robertson.

M. Colin Robertson: Merci, monsieur.

Oui, je suis un ancien diplomate, alors je préfère d'abord la diplomatie, mais comme je le disais à M. Chong, il faut une main de fer dans le gant de velours que nous mettons habituellement. C'est ainsi qu'on dialogue. Je crois fermement que nous devrions aborder avec la République populaire de Chine les sujets qui se prêtent au dialogue. En matière de climat, de santé, de prolifération nucléaire et dans un certain nombre de domaines, nous pouvons et nous devrions collaborer. Nos échanges commerciaux sont importants, ce qui profite aux Canadiens.

Je pense que plus nous dialoguons, mieux c'est, tout en faisant passer le message que nous n'allons pas ébranler le statu quo en ce qui concerne Taïwan, parce que, bien sûr, la grande crainte de Xi Jinping, c'est que nous reconnaissions l'indépendance de Taïwan. Je ne vois pas cela arriver. Je ne vois pas les Américains faire cela, même s'il y a des membres du Congrès qui voudraient bien. Je pense que les Taïwanais, comme vous le faites remarquer à juste titre, n'en ont certainement pas envie. Ils veulent maintenir le statu quo.

Nous le ferions en même temps, en collaboration avec nos autres alliés. Je pense qu'en travaillant avec l'Australie et des pays aux vues similaires, comme la Corée et le Japon, et avec des partenaires du PTPGP... Encore une fois, c'est une question de dialogue. D'après mon expérience, il doit y avoir un autre camp en Chine. Oui, c'est un État à parti unique, mais je sais de par ma longue expérience qu'il y a des factions à l'intérieur de ce pays. Il y en a une en pleine ascension présentement, comme nous l'avons vu au Congrès national du peuple, mais vous pouvez être sûr qu'en coulisse, monsieur, il y en a d'autres qui n'approuvent pas nécessairement l'attitude plutôt agressive qu'on voit actuellement.

L'hon. Robert Oliphant: Mon approche serait de désamorcer et d'abaisser les tensions tout en préparant nos défenses. Nous devons faire tout cela en même temps.

J'aimerais parler un peu de la cybersécurité ainsi que de la sécurité au sens courant et de l'ingérence électorale. Avant l'élection présidentielle de 2020, il y avait des signes manifestes et hostiles que la Chine voulait s'ingérer dans l'élection à Taïwan. Ça n'a pas fonctionné. La présidente a été réélue et le statu quo maintenu.

Est-ce qu'il y a des outils ou des techniques que Taïwan aurait mis au point pour contrer la désinformation et l'ingérence électorale — le genre d'activités qui nous inquiètent au Canada aussi — et dont nous pourrions tirer enseignement?

J'aimerais entendre d'abord M. Lam, puis M. Robertson.

M. Tong Lam: Je vous remercie de cette question.

Je crois que M. Robertson a parlé tantôt de la ministre Audrey Tang, qui est chargée des affaires numériques. Je pense que son ministère a établi un centre de riposte rapide à toute tentative de désinformation. Autrement dit, tout ce qui sort publiquement est vérifié très rapidement. Je pense que c'est extrêmement utile et important pour toute démocratie libérale. Comme nous l'avons vu au cours des dernières années, une des sources de la confusion, c'est que le grand public ne sait pas nécessairement départager le vrai du faux dans la masse d'information qu'il reçoit. Cela devient souvent déroutant au point que les gens ont du mal à se conformer aux politiques du gouvernement précisément parce qu'ils les remettent en question.

Taïwan a certainement de ces systèmes en place. Le Canada pourrait en tirer beaucoup d'enseignement, par exemple.

• (1900)

Le président: Monsieur Robertson, pourrions-nous vous demander de fermer votre caméra?

Nous avons encore des problèmes de bande passante. Peut-être que si vous fermez votre caméra, le son sera meilleur.

M. Colin Robertson: D'accord.

Est-ce que c'est mieux?

Le président: Oui. On vous entend mieux. Merci.

C'est à vous.

M. Colin Robertson: D'accord.

Oui, je suis d'accord avec M. Lam. Je siège également au comité consultatif de la défense, qui relève du sous-ministre de la Défense nationale et du chef d'état-major de la défense. J'ai participé récemment à un projet — ce n'est pas secret — sur la désinformation.

Pour répondre à la question, j'ai beaucoup appris. Je pense qu'il y a deux endroits où nous avons beaucoup à apprendre. Le premier est Taïwan, qui subit quotidiennement des cyberintrusions. La ministre Tang aime bien le Canada et elle vient nous visiter. Nous avons beaucoup à apprendre des Taïwanais.

L'autre endroit, ce sont les pays baltes: l'Estonie, la Lettonie et la Lituanie. Je pense qu'ils sont les plus avancés parce qu'ils font l'objet de cyberattaques de la part de la Russie. Évidemment, la Chine s'exerce sur Taïwan depuis un certain temps.

Pour répondre à la question de M. Oliphant, oui, nous pouvons en apprendre énormément. Je crois que nos services de renseignement sont en contact. Si le Comité se rendait sur place, il apprendrait énormément de choses. Cela aiderait à éclairer les parlementaires qui, à mon avis, devraient être bien informés à ce sujet. Après tout, vous êtes les garants de notre démocratie. Le président: Merci.

Nous passons maintenant à M. Bergeron, pour six minutes ou moins.

[Français]

M. Stéphane Bergeron (Montarville, BQ): Merci, monsieur le président.

Je remercie également les témoins d'être des nôtres, ce soir, pour nous éclairer par rapport à ce volet de notre mission, de notre mandat, soit celui de se pencher particulièrement sur les relations avec Taïwan.

D'ailleurs, dans un récent discours qu'elle a prononcé à la Munk School of Global Affairs and Public Policy, la ministre des Affaires étrangères, Mélanie Joly, a prévenu que les entreprises canadiennes qui font affaire avec la République populaire de Chine le font à leurs propres risques. Elle a également dit que le Canada chercherait à resserrer ses liens économiques avec Taïwan.

Que signifie une telle déclaration pour les entreprises canadiennes, d'après vous, monsieur Lam?

[Traduction]

M. Tong Lam: Je ne suis pas expert en commerce international, mais il me semble que la militarisation du commerce est de plus en plus logique. Bien sûr, ce n'est pas seulement la Chine. C'est assez courant. Mais, la Chine étant une superpuissance économique, lorsqu'elle choisit de militariser le commerce, elle en fait une arme très puissante. Les entreprises canadiennes qui voudraient investir en Chine pourraient vouloir en tenir compte. Je ne leur aurais jamais conseillé d'y faire des affaires, mais je pense que les conséquences de ces choix sautent aux yeux.

[Français]

M. Stéphane Bergeron: Mon autre question s'adresse aux deux témoins.

Ne croyez-vous pas que l'adhésion de Taïwan au Partenariat transpacifique et la conclusion d'un accord sur la promotion et la protection des investissements étrangers pourraient constituer des façons de concrétiser cette déclaration de la ministre Joly, selon laquelle les entreprises canadiennes qui font affaire avec la République populaire de Chine le font à leurs propres risques et qu'il nous faut resserrer les liens économiques avec Taïwan?

Dans l'éventualité où il faudrait choisir entre l'adhésion de la République populaire de Chine et celle de Taïwan au Partenariat transpacifique, ou si nous devions être placés devant la situation de devoir choisir dans quel ordre ils pourraient y adhérer, ou si nous devions choisir l'exclusion de l'un ou de l'autre, comment devrionsnous agir au regard de la République populaire de Chine et de Taïwan dans la perspective du Partenariat transpacifique?

• (1905)

[Traduction]

Le président: Allez-y, monsieur Lam.

M. Tong Lam: Merci de la question.

Dans le genre de situation où une industrie donnée aurait à faire des choix, j'estime que le choix s'impose. C'est un aspect auquel nous pourrions réfléchir. Soyons réalistes: à l'heure actuelle, il y a une foule de secteurs où Taïwan ne pourrait tout simplement pas remplacer la Chine. Ce sont les questions difficiles.

Encore une fois, s'il y a des choix à faire dans une industrie ou un secteur donné, bien des personnes font valoir que le Canada devrait certainement penser également aux chaînes d'approvisionnement critiques et à leur résilience. Taïwan pourrait être un partenaire tout désigné pour cela, mais, là encore, seulement si elle peut offrir ce genre d'industrie dans un secteur donné.

[Français]

M. Stéphane Bergeron: Merci, monsieur Lam.

Monsieur Robertson, qu'en pensez-vous?

[Traduction]

M. Colin Robertson: Merci.

Dans la conjoncture actuelle, la Chine ne passerait pas le test de l'adhésion au PTPGP pour les entreprises d'État et la transparence. Cela ne sera pas une question; nous n'aurons pas à choisir. À mon avis, et d'après ce que j'ai vu, Taïwan serait admissible. Nous n'aurions pas à choisir entre les deux, parce qu'il y a une certaine norme à atteindre. Je pense que les Chinois le savent eux aussi, mais les Taïwanais, dans la conjoncture actuelle, atteindraient...

Je me répète, dans la mesure du possible, nous voulons éviter de contrarier la Chine, mais dans ce cas-ci, elle ne serait carrément pas admissible à moins d'apporter des changements radicaux, ce que je ne la crois pas prête à faire.

[Français]

M. Stéphane Bergeron: Je vous remercie infiniment.

D'ailleurs, je vais poursuivre avec vous, monsieur Robertson.

Dans votre recension de juillet 2022 du livre *This Is How They Tell Me The World Ends: The Cyber Weapons Arms Race*, vous dites que Taïwan est l'un des pays les mieux préparés en matière de cybersécurité. Vous savez probablement que le Comité des parlementaires sur la sécurité nationale et le renseignement a rendu public, il y a de cela quelques mois, un rapport sur la cybersécurité.

Quelles leçons le Canada peut-il tirer de l'expérience de Taïwan en cette matière?

[Traduction]

M. Colin Robertson: Oui, nous avons énormément à apprendre.

Je pense que nos fonctionnaires et nos bureaux de représentation à Taïwan étudient la question. Une fois de plus, je recommanderais aux députés, à votre comité, de visiter Taïwan et de s'y arrêter. En tout cas, j'ai pu y constater que ses habitants ont beaucoup en commun avec nous, et j'ai beaucoup appris.

Récemment, j'ai fait le rapport avec le comité consultatif de la défense. Les Taïwanais n'ont pas été avares des renseignements et des pratiques exemplaires qu'ils étaient disposés à partager. Je sais que nous avons de bonnes équipes et de bons groupes canadiens qui se penchent sur la cybersécurité, et ils ont aussi tiré des enseignements de l'exemple taïwanais, parce qu'ils y ont été exposés.

Encore une fois, tout s'explique par l'agression constante dont ils font les frais depuis un bon bout de temps. À bien des égards, les

Chinois maîtrisent probablement mieux le jeu, en un certain sens, que les Russes. Les Chinois semblent embaucher beaucoup de jeunes pirates très brillants, mais ils le font de façon extrêmement professionnelle, comme nous l'avons vu dans les intrusions, par exemple, dans nos réseaux et pipelines.

Le président: Merci, monsieur Robertson.

Au tour maintenant de Mme McPherson, pour six minutes ou moins.

Mme Heather McPherson (Edmonton Strathcona, NPD): Merci, monsieur le président.

Merci beaucoup aux témoins de leurs propos.

Ils nous ont donné des réponses très intéressantes. Bien sûr, je pense que chacun d'entre nous, dans cette salle, cherche à comprendre comment nous pourrions le mieux aider Taïwan face à la menace constante, mais croissante dont elle est la cible.

Manifestement, il y a le fait que Taïwan est une démocratie. Le travail qu'elle fait pour faire avancer les objectifs de développement durable et venir en aide à la communauté LGBTQ est très important. Toutes ses valeurs correspondent à toutes les nôtres.

J'aimerais poser quelques questions au sujet de la stratégie indopacifique, dont nous espérons entendre parler. Certaines rumeurs nous ont alertés sur ce que sera la stratégie indopacifique, mais encore une fois, nous n'avons pas encore tout vu de cette stratégie fort attendue. La ministre nous a bien dit que le Canada s'opposera à l'escalade des mesures militaires taïwanaises et cherchera à resserrer ses liens économiques avec l'île autonome.

La question est un peu délicate, et j'essaie de la poser en des termes qui me permettront d'avoir la réponse sans toutefois donner le moindre indice d'approbation de ce que fait la Chine.

Pourrait-il arriver que le Canada resserre sa relation économique avec Taïwan, au risque d'enrager le gouvernement chinois? Ce risque pourrait-il prendre d'autres formes que nous pourrions atténuer, car j'estime qu'il est très important que le Canada joue ce rôle accru?

Monsieur Lam, je pourrais peut-être commencer par vous.

● (1910)

M. Tong Lam: Je pense que la question concerne notre approche à cet égard. Il y a, selon moi, des gestes symboliques qui finissent souvent par provoquer la Chine, mais il y a aussi des choses qui pourraient être faites avec beaucoup de substance aux premiers échelons. Pensons aux liens économiques. C'est certainement une possibilité, mais il y a aussi la collaboration en santé publique sur les enjeux des peuples autochtones et de la société civile en général.

J'estime qu'il est important que, quelle que soit la politique que le Canada, en tant que démocratie, finira par adopter pour appuyer Taïwan, elle doit recueillir un large appui du public. Je pense qu'il est extrêmement important pour la démocratie de faire comprendre aux citoyens que nous parlons d'un endroit où vit du vrai monde.

Je sais qu'il est beaucoup question des stratégies indopacifiques et des industries des semi-conducteurs, et tout cela est important, mais, en même temps, nous ne devrions pas parler de Taïwan comme si c'était un endroit abstrait. C'est un endroit réel, peuplé de personnes réelles, avec un tissu social, une industrie cinématographique très dynamique, une culture populaire. Nous pensons à la vague C coréenne; on pourrait faire valoir qu'il y a une vague T.

Je pense qu'il faut élever ces choses-là à un autre niveau, et je ne crois pas que ces liens aux échelons inférieurs de la société civile provoqueront le moindrement la Chine.

M. Colin Robertson: La réponse à votre question est oui. Nous devons faire preuve de beaucoup de diplomatie et de circonspection dans notre façon de faire les choses, car nous ne voulons pas voir d'autres Canadiens pris en otage.

À mon avis, la solution passe par la diplomatie. Nous avons une nouvelle ambassadrice à Pékin, ce qui est bien, parce qu'elle aura accès à des niveaux auxquels d'autres n'auraient pas accès. Cela interpelle l'ambassadeur de Chine ici, à Ottawa.

Le principe du « pas de surprises » s'applique à toute la diplomatie, ce qui signifie parler aux Chinois avant de faire quoi que ce soit. Nous devons éviter la diplomatie du mégaphone. Les Chinois la pratiquent, mais nous la faisons à nos risques et périls, parce qu'ils sont plus gros et qu'ils se vengeront sans retenue. Nous l'avons vu avec notre porc, notre bœuf et d'autres choses du genre.

Utilisons tous les liens que nous avons, tous les liens d'affaires que nous avons — le Canada a des liens d'affaires qui remontent à plusieurs décennies —, et tenons-nous au courant par la diplomatie. En même temps, nous devons défendre nos valeurs avec fermeté, mais sans pour autant donner l'impression de condescendance pour faire valoir notre point de vue.

Encore une fois, dans la mesure du possible, la diplomatie discrète est la voie à suivre. J'ai observé le premier ministre Mulroney et le premier ministre Chrétien, et trouvé qu'ils géraient assez bien notre relation avec les Chinois. Ils lui ont dit très clairement qu'ils voulaient lui parler des droits de la personne, mais ils l'ont fait derrière des portes closes sans mettre les Chinois dans l'embarras.

D'après mon expérience, en tout cas, les Chinois, pour certaines raisons que le M. Lam a mentionnées — les « cent ans d'humiliation », comme ils disent —, sont très susceptibles, et ils tiennent absolument à sauver la face. Nous devons être sensibles à cela nous aussi, car en fin de compte, nous avons d'importants intérêts en Chine et nous sommes beaucoup plus utiles au reste du monde lorsque nous maintenons cette relation avec elle.

Mme Heather McPherson: Merci.

Monsieur Lam, vous avez parlé de la culture taïwanaise en disant qu'il faut l'appuyer et l'étendre. Vous avez parlé de la société civile et de l'élargissement des rôles ou des partenariats avec elle.

L'un des autres aspects dont le Comité a entendu parler, c'est que les étudiants de Taïwan ont été très nombreux à choisir le Canada. Bien sûr, ils ont cessé pendant la COVID-19. Pourrions-nous en profiter pour resserrer nos liens avec Taïwan afin de rouvrir ces possibilités aux étudiants?

M. Tong Lam: Absolument. Pour moi, il y a actuellement beaucoup de trafic étudiant entre le Canada et Taïwan. Ce sont des façons d'exercer le pouvoir de velours du Canada. Le Canada est aussi une marque de commerce à l'échelle mondiale, surtout dans certains domaines, et l'enseignement supérieur fait partie des domaines où nous avons laissé notre marque.

Nous attirons beaucoup d'étudiants de Taïwan, et il y a beaucoup d'échanges entre nos deux pays au niveau de l'enseignement supérieur, ainsi qu'entre les universitaires et ainsi de suite. Pour moi, c'est un point très important parce que nous n'attirons simplement pas d'étudiants de Taïwan. Nous attirons des étudiants de partout dans le monde, y compris de la Chine, qui est l'une des principales sources d'étudiants étrangers pour les universités canadiennes.

Autrement dit, le Canada est très bien placé pour favoriser ce genre de liens sociaux entre non seulement les Canadiens et les Taïwanais, mais aussi entre les Chinois et les Taïwanais. J'y vois une excellente occasion pour apaiser les tensions éventuelles aux niveaux supérieurs. Comme M. Robertson l'a dit plus tôt, la diplomatie et le dialogue sont extrêmement importants.

Il arrive que les conversations aux premiers échelons soient aussi très importantes. Certains comprennent que nous parlons à du « vrai monde », car lorsqu'un étudiant de la Chine continentale parle à un étudiant taïwanais, ils voient bien qu'ils sont en réalité semblables et ont beaucoup de points communs entre eux. Je pense que la guerre devient alors moins probable.

• (1915)

Le président: Merci, monsieur Lam.

Nous passons maintenant à M. Kmiec, pour cinq minutes ou moins.

M. Tom Kmiec (Calgary Shepard, PCC): Merci, monsieur le président.

Ma première question s'adresse à M. Lam.

Vous avez dit dans votre déclaration préliminaire que Taïwan accueille de nombreux militants pour la démocratie qui quittent la Chine continentale pour poursuivre leur militantisme. Pouvez-vous nous expliquer qui sont ces personnes? Comment Taïwan les protège-t-elle contre, mettons, le renvoi sur le continent et la persécution par le gouvernement de Pékin lorsqu'ils voyagent à l'étranger? Ou ces gens-là sont-ils essentiellement, alors, incapables de quitter Taïwan pendant qu'ils poursuivent leur militantisme?

M. Tong Lam: Pour autant que je sache, cela a vraiment commencé en 1989 lorsque certains leaders étudiants du soulèvement de la place Tiananmen se sont réfugiés à Taïwan, et que d'autres sont restés.

La vague la plus récente, de toute évidence, a été celle des militants de Hong Kong qui se sont réfugiés à Taïwan, où ils vivent toujours. Ils ont des publications, je pense. Je ne les suis pas vraiment de très près, mais je sais qu'ils sont là.

J'ai perdu le fil en répondant à la question sur la protection accordée par le gouvernement taïwanais lorsqu'ils voyagent à l'étranger. Pour autant que je sache en tout cas, certaines des premières générations de militants voyagent partout dans le monde.

M. Tom Kmiec: Je vais poursuivre dans la même veine.

Je voudrais mieux comprendre, fondamentalement, si le gouvernement de Taïwan a essentiellement pour politique d'accueillir les dissidents de la Chine continentale, que ce soit de Hong Kong, de Pékin ou de n'importe quelle province.

M. Tong Lam: Oui, je dirais qu'en général, Taïwan est accueillante.

Je dois ajouter que ces dernières décennies, il y a eu un fort militantisme jeunesse à Taïwan, notamment par l'occupation des assemblées législatives il y a quelques années. Une grande part de ce trafic va et vient dans différentes directions. Certains universitaires ont fait remarquer que le militantisme à Hong Kong était en partie inspiré par leurs homologues taïwanais. Il y a beaucoup de trafic chez les jeunes militants, et Taïwan, en raison de ce qui se passe ailleurs, est devenue un foyer du militantisme politique sinophone.

M. Tom Kmiec: Je dirais que le Canada a une approche très anémique quand il s'agit d'aider les militants de Hong Kong qui veulent partir. Ceux-ci préfèrent généralement aller au Royaume-Uni. Beaucoup de ceux qui viennent ici craignent de ne pas pouvoir acquérir le statut de résidents permanents.

Le gouvernement de Taïwan gagnerait-il aussi à ce que le Canada adopte une approche plus globale pour alléger une partie de cette pression et qu'il s'offre comme destination secondaire? Les gens qui quittent Hong Kong et la Chine continentale pourraient aller à Taïwan, puis venir ici grâce à la coopération entre le gouvernement canadien et le gouvernement taïwanais. Ils pourraient poursuivre leurs activités militantes à partir du Canada plutôt que de Taïwan, de sorte que Pékin et Taïwan ne soient pas toujours en conflit au sujet de l'accueil de tous ces dissidents. Le Canada pourrait, lui aussi, les accueillir.

À long terme, ils ne feraient qu'enrichir nos collectivités, puisque ce sont généralement des militants de la démocratie très engagés. Ils ne feraient qu'ajouter à notre longue tradition d'accueil de gens comme eux.

• (1920)

M. Tong Lam: Ce serait probablement une bonne idée, mais je tiens à souligner que l'assouplissement de la politique canadienne n'entraînerait pas automatiquement l'arrivée de ces militants au Canada. Ceux-ci vivent dans des contextes culturels, économiques et sociaux très différents. Les gens font des choix en fonction de circonstances différentes.

Le choix entre le Royaume-Uni et le Canada s'appuie sur de puissantes raisons, puisque, pour l'instant du moins, quiconque possède un passeport britannique d'outre-mer peut tout simplement débarquer au Royaume-Uni. Ce n'est pas possible au Canada, et c'est ce qui nous empêche d'être la destination de ces gens. La plupart d'entre eux ne sont pourtant pas des militants.

M. Tom Kmiec: Combien de temps me reste-t-il, monsieur le président?

Le président: Il vous reste assez de temps pour une brève question et une brève réponse.

M. Tom Kmiec: Ma question s'adresse à M. Robertson.

Vous avez parlé de donner plus de moyens d'action aux universités et aux collèges à Taïwan. Pourriez-vous nous expliquer?

M. Colin Robertson: Certainement.

Il serait bon, à mon avis, que les recteurs d'université fassent du marketing auprès des ministres provinciaux, par exemple. Les liens interpersonnels... C'est notre grand atout dans le monde. L'un de nos principaux atouts est que nos universités et nos établissements d'enseignement supérieur sont très respectés.

Nous avons les moyens au Canada. Taïwan est un bon endroit pour attirer des gens au Canada. Plus nous avons de liens avec l'Asie, y compris la Chine... Montrons-leur comment fonctionne la démocratie. Ils retournent chez eux en disant: « Cela fonctionne vraiment dans des endroits comme le Canada. »

Nous sommes une société pluraliste. Ce n'est pas pour rien que l'Aga Khan a créé son Centre mondial du pluralisme au Canada. Ça marche ici. Nous ne sommes pas parfaits — nous avons nos défauts —, mais nous sommes meilleurs que le reste du monde. J'en suis également arrivé à cette conclusion dans ma carrière diplomatique.

Le président: Merci.

Merci, monsieur Kmiec. Madame Sgro, c'est à vous, pour cinq minutes ou moins.

L'hon. Judy A. Sgro (Humber River—Black Creek, Lib.): Merci beaucoup, monsieur le président.

Merci beaucoup au Comité de me permettre de siéger quelques minutes aujourd'hui, surtout que vous étudiez Taïwan.

Nous sommes revenus récemment avec le groupe d'amitié parlementaire qui a fait le voyage malgré les obstacles. Le comité est resté ferme et fort. J'ai douté jusqu'au dernier moment que nous puissions y aller, mais nous y sommes arrivés, et personne n'a reculé malgré les courriels, les menaces et tout ce qui allait censément déclencher la Troisième Guerre mondiale.

Voyez-vous, vos collègues et les miens sont restés fermes et ont fait un voyage absolument merveilleux. Nous avons été très impressionnés par le discours de la présidente à l'occasion de la fête nationale, où elle a déclaré que son pays résisterait à toute forme d'intervention militaire, qu'il ne compterait pas uniquement sur ses amis et ses voisins, qu'il avait investi des milliards de dollars taïwanais dans le système de défense et créé une agence de mobilisation de la défense pour se protéger, et qu'il ne reculerait pas et ne laisserait personne maltraiter sa population.

Je pense que la guerre en Ukraine a clairement révélé une grande crainte du monstre voisin. J'encourage vivement le Comité à se rendre à Taïwan parce que, à mon avis, ce serait très avantageux pour tout le monde.

Nous avons visité beaucoup d'entreprises là-bas. Northland Power utilise l'énergie éolienne et solaire. Il y a un énorme investissement et des appels d'offres de plusieurs millions de dollars pour des projets éoliens et solaires, et ce sera probablement un succès.

L'Université de Waterloo est en train de signer un protocole d'entente avec Taïwan pour des semi-conducteurs et à d'autres égards. Taïwan a offert de partager ses connaissances avec des universitaires du Canada concernant les semi-conducteurs et d'autres choses. Le pays est très favorable au partage de connaissances. C'est très impressionnant.

Comme vous l'avez entendu de la bouche du professeur Robertson, c'est quand les choses sont difficiles qu'on a besoin du soutien de ses amis. Des groupes d'amitié parlementaires se sont rendus les uns après les autres à Taïwan. Quand nous sommes partis, un autre arrivait. Chaque semaine, des représentants d'un autre pays se présentaient à Taïwan pour faire savoir clairement à la Chine que Taïwan a beaucoup d'amis.

Nous devons cependant être très prudents sur le plan diplomatique pour continuer à... Je ne crois pas qu'il soit nécessaire de marcher sur des œufs comme nous le faisons, mais je pense qu'il faut faire preuve de diplomatie. C'est ce que voulait dire M. Robertson. Taïwan en est là où elle est grâce à la diplomatie. C'est un pays discret qui continue de faire valoir tout ce qui sera nécessaire pour se protéger. Il est très fort sur le plan économique. Il a d'énormes excédents budgétaires dont nous ne pourrions que rêver, mais il les investit dans des domaines comme la protection et l'infrastructure.

J'aimerais poser une question à M. Robertson ou à M. Lam au sujet du PTPGP. Taïwan devrait y participer, veut y participer et fait campagne pour y participer. Y aurait-il, d'après vous, beaucoup de résistance? Tout le monde marche sur des œufs, parce qu'on a peur de faire quoi que ce soit, comme durant notre visite, qui déclencherait quelque chose. D'après vous, est-ce que, si les membres du PTPGP faisaient volte-face et invitaient Taïwan à participer — même si la Chine, elle, sait très bien qu'elle ne mérite en aucune façon d'y prendre part —, cela déclencherait une réaction très négative pour Taïwan?

• (1925)

Le président: Monsieur Lam, voulez-vous commencer?

M. Tong Lam: Merci.

Je ne sais pas trop comment répondre à cette question. Il est vraiment difficile de spéculer sur la réaction de la Chine. Compte tenu de sa perspective sur l'histoire et sur sa place dans le monde, je crois qu'il est absolument indispensable de garder des voies de communication ouvertes pour qu'elle comprenne qu'il ne s'agirait pas d'un acte de provocation. Je pense que tout devrait être fait de cette facon.

Si la question est précisément de savoir si cela va provoquer la Chine, je crois qu'elle pourrait interpréter n'importe quoi ainsi. Tous les actes qu'elle pourrait considérer comme des mesures susceptibles de l'isoler ou de la transformer sont ce qu'elle craint le plus à mon avis. Ce sont quelques-uns des paramètres dont il faudrait tenir compte, quelle que soit la politique adoptée.

L'hon. Judy A. Sgro: Monsieur Robertson, voulez-vous faire un commentaire?

M. Colin Robertson: La Chine n'aimera pas cela, mais rappelezvous que, quand elle s'est jointe à l'Organisation mondiale du commerce, nous avons reconnu les accords commerciaux plurilatéraux. Taïwan fait également partie de l'Organisation mondiale du commerce, et on pourrait donc dire que c'est simplement la suite logique de quelque chose que la Chine a déjà accepté.

Mais elle va réagir, c'est évident. Mes cinq années à Hong Kong m'ont convaincu que le grand défi qui nous attend n'est pas entre la droite et la gauche ni entre nos partis, mais bien entre des systèmes ouverts et des systèmes fermés. Ce sera, à mon avis, l'enjeu fondamental de notre époque.

Concernant la démocratie et le soutien apporté à ses amis, il ne faut pas hésiter, faute de quoi nous les perdrons.

Taïwan serait admissible au PTPGP. C'est une économie importante. Ce pays serait légitimement admissible. Je crois que la Chine n'aimerait pas cela, mais, si elle suit la logique de son adhésion à l'OMC et reconnaît les règles de l'OMC, elle devra l'accepter.

Le président: Merci beaucoup.

Cela nous amène à la fin des témoignages de notre premier groupe.

Merci du temps que vous nous avez consacré ce soir, monsieur Robertson et monsieur Lam. Merci.

Nous allons suspendre brièvement la séance pour accueillir notre deuxième groupe de témoins.

Pour rappel rapide à tous, notre...

[Français]

M. Stéphane Bergeron: Excusez-moi de vous interrompre, monsieur le président.

[Traduction]

Le président: Oui, monsieur, allez-y.

[Français]

M. Stéphane Bergeron: N'avons-nous pas le temps, ne serait-ce qu'une minute, d'intervenir à nouveau avec ce groupe de témoins?

[Traduction]

Le président: Nous avons à peu près épuisé l'heure prévue et nous avons un vote à venir, ce qui retranchera du temps à notre deuxième groupe de témoins. Nous devons malheureusement nous arrêter maintenant et accueillir le deuxième groupe de témoins. Je regrette.

J'aurais un bref rappel à faire. Compte tenu de l'expérience de la semaine dernière, les témoins de notre troisième groupe ne comparaîtront pas ce soir, parce qu'ils n'avaient pas le casque d'écoute approprié. Nous allons passer au vote, et ce sera tout pour notre séance de ce soir. Nous voulons donner amplement de temps à tous les membres du deuxième groupe de témoins, et c'est pourquoi nous les invitons maintenant.

• (1930)

[Français]

M. Stéphane Bergeron: Merci, monsieur le président.

[Traduction]

Le président: Merci.

• (1930) ——————	(Pause)

• (1930)

Le président: Nous reprenons nos travaux.

Bienvenue à notre deuxième groupe de témoins. Nous accueillons M. Justin Massie, professeur titulaire à l'Université du Québec à Montréal et codirecteur du Réseau d'analyse stratégique. Nous accueillons également Jonathan Berkshire Miller, directeur du Programme Indo-Pacifique et agrégé supérieur à l'Institut Macdonald-Laurier.

Au fait, nous avons manqué de temps dans le premier groupe de témoins. Si chacun respecte son temps de parole, tout le monde aura deux occasions de poser des questions.

Sur ce, nous invitons M. Massie à faire son exposé préliminaire de cinq minutes ou moins.

Monsieur, soyez le bienvenu à notre comité.

[Français]

M. Justin Massie (professeur titulaire, Université du Québec à Montréal, et codirecteur, Réseau d'analyse stratégique, à titre personnel): Merci beaucoup, monsieur le président.

Bonsoir à toutes et à tous.

Aujourd'hui, ma présentation va mettre l'accent sur trois questions fondamentales à la compréhension de la position canadienne à l'égard de la région indo-pacifique en général et, plus précisément, à l'égard de la relation entre le Canada et Taïwan.

La première question, c'est de bien définir les intérêts que le Canada doit défendre. La deuxième, c'est de savoir avec quelle vigueur on souhaite défendre ces intérêts. La troisième, enfin, c'est de déterminer dans quelle mesure et par quels moyens on veut atteindre le niveau d'ambition que nous nous serons fixé.

Personnellement, je suis un spécialiste des questions liées à la sécurité et à la défense. Je vais donc mettre l'accent sur ce qui m'apparaît être les intérêts fondamentaux du Canada dans la région.

Le premier, c'est de préserver la paix, c'est-à-dire d'empêcher l'invasion de Taïwan et une déclaration d'indépendance de sa part. Nous vivons dans une période très tendue, vu l'invasion de l'U-kraine et la montée en puissance de la Chine. Selon plusieurs analyses, cette montée pourrait atteindre un sommet au début des années 2030.

Dans leur stratégie de sécurité nationale, les États-Unis reconnaissent eux-mêmes qu'ils sont en déclin et qu'ils sont faibles devant la montée en puissance de la Chine. Toute la recherche nous démontre que les puissances qui sont en déclin sont plus enclines à prendre des risques lors de situations tendues.

Il y a une montée en puissance et une modernisation de l'Armée populaire de libération de Chine, qui a devancé son objectif à 2027. Dans le nouveau livre blanc sur Taïwan, le désir d'annexer Taïwan contre la volonté du peuple taïwanais est clair.

L'intérêt, c'est évidemment de désamorcer toute velléité d'agression armée chinoise et de maintenir le statu quo, c'est-à-dire la politique d'une seule Chine, qui donne une espèce d'indépendance de facto à Taïwan, mais qui n'en est pas la reconnaissance.

Le deuxième intérêt fondamental dans la région, c'est d'assurer la liberté de circulation dans les voies maritimes, par exemple d'empêcher un éventuel blocus chinois dans la mer de Chine orientale ou dans la mer de Chine méridionale et de renforcer le droit international, notamment par le multilatéralisme en matière de sécurité maritime. Il y a présentement, dans cette région, un déficit de régulation et une absence de consensus multilatéral sur les conditions d'accès et d'utilisation des espaces communs.

Le troisième intérêt, c'est de réduire la vulnérabilité du Canada aux agissements hostiles de la Chine qui ne constituent pas un conflit ouvert. On l'a vu à Hydro-Québec cette semaine. Cette situation rend le Canada très vulnérable. Il faut donc renforcer la résilience et la sécurité des chaînes d'approvisionnement. Il faut aussi faire un découpage sectoriel, mais pas général, dans les industries stratégiques, comme la haute technologie et le secteur minier. Enfin, il faut surtout contrer la désinformation et les ingérences hostiles, par exemple en interférence électorale.

Le quatrième intérêt, c'est celui de diversifier et d'approfondir des échanges commerciaux dans la région en général, avec Taïwan, mais aussi avec d'autres partenaires dans la région, comme le Japon, l'Australie, l'Inde, la Corée du Sud et les membres de l'Association des nations de l'Asie du Sud-Est, ANASE, notamment dans le développement d'échanges non gouvernementaux avec Taïwan en matière de renseignements, des échanges parlementaires, universitaires, commerciaux et technologiques, et j'en passe.

Enfin, il y a un autre intérêt important dans la situation malheureuse que nous vivons, et c'est de lutter contre les effets des changements climatiques. Les sommets sur les changements climatiques démontrent qu'il s'agit d'une source de tensions. Le Canada doit mettre cela à son programme dans ses relations avec la Chine.

Le deuxième élément, sur lequel je veux revenir, c'est le niveau d'ambition que nous pouvons nous fixer. Les ressources du Canada ne sont pas illimitées. Celles qu'on peut consacrer à la région indo-pacifique en sont qu'on ne peut pas investir dans d'autres régions, que ce soit en Europe, dans la zone arctique canadienne, en Afrique ou ailleurs. Il faut donc définir notre ambition. Selon les intérêts, on peut circonscrire le rôle que le Canada peut jouer, à mon avis.

Je pense que le Canada a un pouvoir de leadership beaucoup plus grand dans certains éléments, comme dans la stratégie visant à lutter contre la désinformation et l'interférence politique. Par contre, pour ce qui est du renforcement des capacités en matière de cybersécurité, d'infrastructures et de résilience des institutions, ainsi qu'en matière de défense musclée comme telle, le Canada a plutôt la capacité d'apporter une contribution plutôt que de réellement influencer le cours des choses ou même les diriger.

Quand je parlais de dissuasion, je parlais de dissuasion par déni, plus communément appelée une stratégie du hérisson. Il faut donner à Taïwan les capacités de se défendre de manière asymétrique contre la Chine. Le Canada a quand même des capacités limitées, comme le démontre la présente situation en Ukraine. Il en va de même pour ce qui est des voies maritimes: le Canada peine présentement à maintenir deux frégates dans la région — il en possède seulement 12.

• (1935)

Il y a un processus de modernisation, mais il demande beaucoup de temps et va coûter très cher. Le nombre de navires de combat que le Canada pourra utiliser est encore incertain. Cela limite beaucoup ses capacités.

Il en va de même pour ses capacités de projection rapide, qui sont limitées. On voit, dans le contexte de la guerre en Ukraine, que, pour augmenter le contingent canadien en Lettonie, il faut beaucoup de temps. Cela demande des ressources qui sont difficiles à obtenir présentement en raison de la pénurie de personnel dans les Forces armées canadiennes.

[Traduction]

Le président: Monsieur Massie, je suis désolé. Je dois vous interrompre. Vos cinq minutes sont écoulées.

La parole est au directeur Berkshire Miller pour cinq minutes ou moins.

M. Jonathan Berkshire Miller (directeur et agrégé supérieur, Programme Indo-Pacifique, Institut Macdonald-Laurier): Merci, monsieur le président et distingués membres du Comité, de m'avoir invité à prendre la parole de nouveau devant vous aujourd'hui à propos du sujet très important des intérêts du Canada dans la région indopacifique et de nos relations avec Taïwan.

Concernant le sujet du jour, je crois que le Canada devrait se rendre compte des avantages d'une relation plus solide avec Taïwan. Pendant trop longtemps, les gouvernements canadiens qui se sont succédés n'ont pas su saisir les occasions de renforcer leurs liens avec Taïpei, surtout parce qu'ils craignaient que le resserrement de leurs liens avec Taïwan n'entraîne des mesures punitives ou d'autres répercussions sur leurs relations avec la Chine.

En fait, nous avons permis que les paramètres de nos relations avec Taïwan soient repoussés aux limites de la Chine. À mon avis, cette formule est beaucoup trop simple. Évidemment que la politique du Canada s'adresse à une Chine unique, mais il ne faut pas pour autant éviter de prendre des mesures pour renforcer nos relations avec Taïwan, même si ces relations sont de nature diplomatique non officielle.

À vrai dire, monsieur le président, Taïwan joue un rôle central dans l'Indo-Pacifique, et c'est une démocratie solide dans une région où les valeurs démocratiques résilientes et durables sont rares. On trouve aussi à Taïwan une société civile florissante et une base technologique de pointe. Le pays partage les valeurs fondamentales du Canada en matière de liberté d'expression, d'élections libres et de primauté du droit.

Dans ce contexte, comment privilégier nos relations avec Taïwan et saisir ces occasions?

Il faut d'abord comprendre que la sécurité de Taïwan est notre sécurité. C'est à nos propres risques que nous ignorons ou écartons discrètement la question de la place de Taïwan dans l'ordre indo-pacifique comme un inconvénient politique.

En matière commerciale, le Canada — de concert avec d'autres partenaires, comme le Japon, qui est actuellement la plus grande économie participant à cet accord — devrait se prononcer en faveur de l'adhésion de Taïwan à l'Accord de Partenariat transpacifique global et progressiste, le PTPGP. C'est probablement le pire acronyme qu'on puisse imaginer, mais il ne faut pas le dire.

Il faudrait y ajouter la conclusion rapide d'un accord sur la promotion et la protection des investissements étrangers ou APIE, dans le cadre duquel les deux parties se sont entendues pour envisager des pourparlers au début de l'année.

En matière de sécurité, le maintien de la paix et de la stabilité dans le détroit de Taïwan est d'un intérêt primordial pour le Canada et pour ses alliés et partenaires régionaux. Sur le plan géostratégique, Taïwan se trouve au milieu du premier archipel du Pacifique occidental et joue le rôle de colonne vertébrale stratégique reliant la mer de Chine orientale, au nord, et la mer de Chine méridionale, au sud. Il est important de comprendre ce continuum maritime, car tous les États de la région, y compris la Chine, dépendent de ses lignes de communication maritime ouvertes pour pouvoir commercer librement et acheminer des approvisionnements énergétiques et de nombreux autres matériaux.

Tout événement imprévu ou affrontement au sujet de Taïwan aurait des répercussions importantes pour le Canada et ses alliés. Ce

ne serait pas un conflit dans lequel nous pourrions nous isoler. Le risque d'un débordement régional serait aigu.

Un exemple éloquent en est que l'archipel du sud-ouest du Japon se trouve juste à la limite nord de Taïwan. L'île japonaise de Yonaguni, par exemple, se trouve à moins de 70 milles de Taïwan. Franchement, l'idée qu'un conflit relatif à Taïwan puisse être limité et ne pas avoir d'impact plus général sur la région est un fantasme.

Nous ne savons toujours pas si les dirigeants de Pékin ont fait le choix politique d'envahir Taïwan, mais nous constatons un niveau sans précédent de coercition économique et militaire depuis quelques jours, sans parler d'une série provocatrice d'essais de missiles balistiques et d'exercices militaires autour de Taïwan au début de l'année, après la visite de la présidente du Congrès américain Nancy Pelosi.

La prochaine stratégie indo-pacifique devrait tenir compte de quelques éléments importants.

Premièrement, il faut admettre que la sécurité et la stabilité de Taïwan dans le détroit sont de la plus haute importance.

Deuxièmement, il faut définir précisément le désir d'améliorer les liens économiques avec l'économie dynamique de Taïwan et chercher d'autres domaines où les innovateurs et les entrepreneurs canadiens pourraient participer à un écosystème commun fondé sur des chaînes d'approvisionnement fiables et sûres.

Et troisièmement, il faut partir du principe que la région indo-pacifique a besoin d'une plus grande coopération pour la fourniture de biens publics et, plus précisément, circonscrire l'aide que Taïwan pourrait apporter. Cela pourrait passer, par exemple, par la participation à l'Assemblée mondiale de la santé.

En conclusion, monsieur le président, c'est à juste titre, bien que tardivement, qu'Ottawa s'intéresse à la région Indo-Pacifique comme centre de gravité géostratégique et géo-économique mondial. Pour la défense de nos intérêts et de nos valeurs, il est essentiel de considérer Taïwan comme une partie de la solution — et non du problème — dans la stabilité de cette région dynamique.

Merci de m'avoir donné de votre temps, monsieur le président et distingués membres du Comité. Je me ferai un plaisir de répondre à vos questions.

• (1940)

Le président: Merci beaucoup, monsieur Miller.

Madame Dancho, vous avez les six premières minutes.

Mme Raquel Dancho (Kildonan—St. Paul, PCC): Merci, monsieur le président.

Je remercie les témoins de leur présence parmi nous.

Monsieur Miller, je vais commencer par vous. Je voudrais entendre votre évaluation de la situation. Que les alliés viennent en aide à Taïwan ou non, croyez-vous que ce sera déterminant dans ce que feront les autres pays asiatiques susceptibles d'être menacés par la Chine et dans leur décision de lui tenir tête ou non?

J'aimerais avoir votre avis. Pensez-vous que les autres pays d'Asie surveillent nos réactions et s'intéressent au fait que nous nous portions à la défense de Taïwan ou non?

M. Jonathan Berkshire Miller: Eh bien, je crois qu'ils vont effectivement suivre cela de près. Je pense que, pendant trop longtemps, beaucoup de pays de la région n'ont vu qu'un côté du Canada. Ils ont vu des gouvernements canadiens s'intéresser aux investissement et au commerce, mais ils n'ont pas vu d'engagement solide à l'égard de la sécurité dans la région.

Il ne faut pas oublier non plus que beaucoup de ces pays investissent aussi énormément dans une réserve d'urgence en cas d'imprévu à Taïwan. C'est le cas du Japon, par exemple, qui se trouve à 70 milles de Taïwan. Il est impossible qu'un conflit ou une urgence concernant Taïwan laisse le Japon indifférent.

L'idée d'envisager la situation comme un affrontement entre les États-Unis et la Chine n'a pas beaucoup de sens.

• (1945)

Mme Raquel Dancho: Pensez-vous que, si les États-Unis ne font rien, le Japon pourrait être le pays qui interviendrait? C'est bien ce que vous dites?

M. Jonathan Berkshire Miller: Je ne crois pas que le Japon agira de façon isolée, mais je pense que, si les États-Unis sont engagés dans un conflit, le Japon, probablement l'Australie et peut-être même les Philippines, comme alliés du traité, joueraient un rôle. Encore faudrait-il réfléchir longuement au rôle qu'ils joueraient, et cette discussion ne serait pas publique, mais je crois qu'ils joueraient un rôle dans cette situation.

Mme Raquel Dancho: Il semble effectivement que, si les Américains intervenaient, Taïwan pourrait beaucoup mieux se défendre. À mon avis, cela va de soi. S'ils n'interviennent pas, je comprends bien que, d'après vous, d'autres lui viendraient en aide.

On dirait que, quand les Américains discutent de Taïwan, ils mentionnent rarement le Canada. Ils ne semblent pas nous considérer comme un intervenant utile dans l'Indo-Pacifique. Nous ne participons pas à l'AUKUS, pas plus qu'au dialogue quadrilatéral sur la sécurité, et nous n'avons pas vraiment fait grand-chose pour équiper militairement notre Arctique.

Pourriez-vous nous dire ce que vous en pensez? Pour les États-Unis, sommes-nous un intervenant valable dans la région indopacifique pour ce qui est de Taïwan ou d'autres pays, et est-ce important?

M. Jonathan Berkshire Miller: Vous voyez juste. Consultez la stratégie des États-Unis dans l'Indo-Pacifique. J'ai fait une recherche rapide dans des documents PDF à l'aide du mot « Canada » et je n'ai rien trouvé. Il n'y a aucune mention du Canada.

Dans les discussions avec les Américains, ils ne disent pas que c'est une sanction — à cause de certaines de vos décisions en relation avec la Chine —, mais qu'ils n'ont « tout simplement pas pensé à vous ».

Vaut-il mieux être sanctionné ou être hors sujet? À mon avis, la pire chose est d'être hors sujet, mais c'est ce qui se passe à l'heure actuelle en l'occurrence.

Mme Raquel Dancho: Est-ce parce que nous ne nous sommes pas taillé une place importante dans l'Indo-Pacifique, d'après vous? Il me semble que, quand nous avons été confrontés à la situation des deux Michael, les Américains auraient pu faire beaucoup plus pour nous aider. Ils ne l'ont pas fait. Est-ce, entre autres, parce que nous n'avons pas démontré que nous sommes un intervenant utile qu'ils n'ont pas déplacé des montagnes pour nous venir en aide? Je me demande si cela a un rapport. Auraient-ils fait davantage pour

nous aider si nous en avions fait davantage pour nous aider nousmêmes — et nos alliés — et pour veiller à participer à la conversation avec les pays de l'Indo-Pacifique?

M. Jonathan Berkshire Miller: Concernant plus précisément la détention des deux Michael, je ne peux pas vous donner de réponse catégorique. Il y avait beaucoup d'éléments mobiles distincts dans cette histoire. Différentes administrations se sont succédées aux États-Unis à l'époque. C'était aussi une décision judiciaire.

Il faut envisager les choses sous différents angles, mais je pense que l'élément central est que les États-Unis ne voient pas le Canada comme le partenaire le plus favorisé dans la région indopacifique, et ils ont effectivement raison.

Mme Raquel Dancho: Pourriez-vous nous dire sur quoi nous devrions nous concentrer? Le Canada est évidemment un pays plus petit que les États-Unis ou la Chine, mais nous pourrions sûrement faire certaines choses, notamment dans l'Arctique. En avez-vous une idée?

Si nous voulons faire quelque chose, je pense que nous devons faire preuve de détermination. L'Arctique serait probablement un point de départ naturel, étant donné que la Chine dit maintenant qu'elle est un État quasi arctique. Elle veut évidemment jouer un rôle dans ce qui se passe dans l'Arctique.

Êtes-vous de cet avis? Par où devrait-on commencer?

M. Jonathan Berkshire Miller: L'Arctique est une région fondamentale. Le Pacifique Nord l'est aussi. Considérez l'opération Neon. Nous y participons depuis plusieurs années pour veiller à ce que la Corée du Nord ne puisse pas contourner les sanctions. C'est un autre exemple concret du rôle que jouent les militaires canadiens. Il faut se mettre à chercher davantage de ces créneaux. Nous avons de bonnes capacités, et ce ne sont là que quelques exemples.

Mme Raquel Dancho: La dernière fois que vous avez comparu, il me semble que vous avez parlé de la stratégie indopacifique du Canada. Nous n'avons pas encore le texte proprement dit. Pour vous citer, l'approche du Canada jusqu'ici « a été excessivement axée sur l'économie et l'investissement », et « nous avons besoin de prendre conscience [...] des lourds enjeux en matière de sécurité [...] dans cette région ».

Pendant le temps qu'il me reste, pourriez-vous nous en dire plus à ce sujet? Ce que donne à penser la ministreJoly concernant la stratégie indo-pacifique à venir permettra-t-il de répondre aux besoins que vous avez décrits la dernière fois que vous avez comparu devant le Comité?

M. Jonathan Berkshire Miller: Je suis un fervent partisan du PTPGP. C'est excellent pour nos entreprises et c'est une excellente façon de dialoguer avec nos principaux partenaires, mais le fait est que ce devrait être un seul et même bloc. On ne peut pas aller au Japon, puis en Corée du Sud, puis aux Philippines et au Vietnam pour discuter uniquement de commerce. Tous ces pays ont de graves préoccupations en matière de sécurité.

J'espère que la stratégie indo-pacifique abordera ce problème. Jusqu'à maintenant, j'entrevois des bribes de bienveillance. En fait, nous devons nous assurer qu'il s'agit d'un engagement à long terme. Il ne peut pas s'agir d'une case à cocher, d'un effort d'un an ou deux. Ce doit être à long terme.

(1950)

Le président: Merci, monsieur Miller. Mme Raquel Dancho: Merci beaucoup. Le président: Madame Sgro, c'est à vous, pour six minutes ou moins.

L'hon. Judy A. Sgro: Encore une fois, merci beaucoup.

Monsieur Miller, nous parlons d'investissements, de sécurité, de poursuivre le dialogue et d'avoir une utilité plutôt que d'être hors sujet. À l'heure actuelle, il y a 60 000 Canadiens à Taïwan. Il y a beaucoup d'investissements. Northland Power, par exemple, soumissionne pour de grands projets multinationaux d'énergie éolienne en mer. Durant notre séjour il y a quelques semaines, j'ai posé une question sur l'avenir, compte tenu de certains des problèmes actuels avec la Chine. Les gens étaient convaincus que personne n'allait appuyer sur la gâchette ou faire quelque chose de dramatique. Ils étaient sûrs que la situation resterait ce qu'elle est actuellement et que l'investissement des fonds de pension du Canada, etc., était au bon endroit.

Qu'en pensez-vous?

M. Jonathan Berkshire Miller: L'idée de découplage est intéressante, par exemple dans le cas de la Chine, avec la possibilité de trouver des secteurs que nous devrions découpler ou séparer de façon sectorielle. L'un des arguments qui s'opposent à cette idée tient toujours aux chaînes d'approvisionnement. Si nous devions faire quelque chose avec la Chine, nous aurions des chaînes d'approvisionnement qui passeraient par le Japon, la Corée du Sud et beaucoup d'autres alliés. Il est intéressant de constater que, quand on parle de Taïwan, on n'utilise pas la même comparaison et on n'a pas la même discussion.

À mon avis, Taïwan est très importante dans les chaînes d'approvisionnement, surtout dans les chaînes d'approvisionnement technologiques. On pense avant tout aux semi-conducteurs, mais beaucoup d'autres secteurs sont tout à fait cruciaux pour certains de nos investisseurs. Il ne faut surtout pas oublier à quel point Taïwan est essentielle, non seulement pour les investissements et l'écosystème du secteur privé, mais aussi pour les liens avec les autres économies importantes de la région avec lesquelles nous sommes en relation. Je pense que c'est un aspect très important à garder à l'esprit.

L'hon. Judy A. Sgro: Le fait est que Taïwan est le plus important fabricant de semi-conducteurs et que nous en dépendons tous énormément. Il me semble que c'est une autre bonne raison pour la Chine de simplement attendre son heure et de ne pas causer de problèmes supplémentaires par son excès d'impatience.

M. Jonathan Berkshire Miller: Je crois que vous avez raison. Je pense qu'il y a deux volets importants qu'il faut garder à l'esprit en l'occurrence. Il y a d'abord les semi-conducteurs, évidemment, quel que soit l'événement en cause. Il y a ensuite la sécurité énergétique. Si nous pensons que nous avons des problèmes en ce moment en Europe — et nous avons des problèmes avec nos alliés européens qui sont progressivement privés du gaz russe —, imaginez ce qui pourrait se produire en cas d'urgence à Taïwan, alors que la Chine contrôle effectivement toutes les voies navigables qui acheminent l'énergie au Japon et à la Corée du Sud, qui dépendent de 85 à 90 % de l'énergie provenant du golfe. Il n'y a pas d'autre façon de l'acheminer facilement.

Il y a deux principaux vecteurs à surveiller: la sécurité énergétique et les semi-conducteurs.

L'hon. Judy A. Sgro: Merci beaucoup. Le président: Merci, madame Sgro.

Monsieur Bergeron, vous avez six minutes ou moins.

[Français]

M. Stéphane Bergeron: Monsieur le président, M. Massie n'a pas été en mesure de conclure son témoignage. Il a tout de même eu l'occasion de soulever nombre de difficultés que le Canada doit affronter relativement à la situation de Taïwan.

J'aimerais l'entendre parler des façons dont le Canada pourrait s'y prendre pour faire face à ces défis, qui ont été bien définis dans son allocution d'ouverture.

M. Justin Massie: Je vous remercie de cette question et de me permettre de conclure mes idées initiales.

Effectivement, il faut établir les intérêts que le Canada doit défendre en fonction des moyens qui sont à sa disposition.

C'est pour cette raison que j'ai établi trois gradations des éléments sur lesquels le Canada peut exercer un leadership et une capacité de rallier d'autres alliés, parce que, à lui seul, son influence est limitée. Il y a des enjeux sur lesquels il peut avoir une influence importante, et il y a d'autres questions où il peut simplement apporter sa contribution. Sur le plan du leadership, la force du Canada est celle des initiatives, des idées, notamment avec la Convention d'Ottawa, le protocole de Kyoto et d'autres enjeux où il a fait preuve d'une capacité de leadership.

Je vois deux enjeux importants auxquels le Canada fait face présentement et sur lesquels il peut miser.

Une stratégie pour contrer la désinformation est l'un des éléments sur lesquels le Canada pourrait exercer beaucoup plus de leadership avec ses alliés pour développer des façons de lutter contre cette tentative de remettre en question la vérité par des acteurs et des visionnaires, qui veulent redéfinir l'histoire et le discours narratif.

L'autre élément sur lequel le Canada doit miser est l'ingérence étrangère dans le processus électoral, où, malheureusement, le Canada est également une cible d'ingérence étrangère et d'activités hostiles. Pour exercer ce leadership, il pourrait développer de meilleures pratiques avec ses alliés et développer ses stratégies pour échanger de meilleures informations.

Pour ce qui est des autres éléments, je pense que le Canada doit miser davantage sur une capacité d'influence ou de contribution, que ce soit en matière de cybersécurité, de renforcement des institutions et de gouvernance, ou encore, sur les questions de défense militaire spécifiquement.

• (1955)

M. Stéphane Bergeron: Dans sa présentation et dans les réponses qu'il a données à notre collègue conservatrice, M. Berkshire Miller a évoqué la difficulté à laquelle le Canada devrait faire face dans sa capacité d'intervention en cas de conflit entre la République populaire de Chine et Taïwan.

Je crois que l'un et l'autre, vous avez souligné l'importance de travailler en concertation avec les alliés de la région pour tenter de prévenir un tel conflit.

M. Colby, que nous n'aurons malheureusement pas l'occasion d'entendre aujourd'hui, a déclaré que le risque d'invasion de la République populaire de Chine au cours de cette décennie est très réel et que, bien que ce soit une bonne nouvelle qu'un peuple soit conscient des menaces posées par la République populaire de Chine, cette connaissance pose un risque parce qu'elle peut inciter la République populaire de Chine à agir efficacement avant qu'une coalition d'alliés puisse réagir à une menace militaire.

Selon vous, messieurs, en commençant par M. Massie, comment peut-on faire en sorte que cette coalition d'alliés se crée rapidement afin que nous ne soyons pas pris de vitesse par la République populaire de Chine?

M. Justin Massie: Premièrement, il s'agit d'avoir la capacité de réaction rapide. Ce que l'on voit présentement dans le cas de l'U-kraine, c'est que nous n'avons pas la capacité industrielle de mener une guerre de haute intensité qui se prolonge. Nous n'avons pas non plus une capacité de projection rapide sur le terrain. De plus, ces capacités prennent énormément de temps, parce qu'on vit dans une économie de temps de paix, et non dans une économie de temps de guerre.

Or, comme le dit le dicton, « si tu veux la paix, prépare la guerre ». Il faut donc avoir cette capacité en amont pour être en mesure de la déployer et, idéalement, de ne pas la déployer. La beauté de la dissuasion, c'est que s'il y avait une telle crainte de coûts de la part de Pékin, il n'y aurait pas d'intervention militaire. Si on était certain qu'il y avait une réaction américaine ou que celle-ci serait très coûteuse et empêcherait l'atteinte des objectifs chinois, il n'y aurait pas d'intervention. C'est sur cet élément qu'il faut miser, c'est-à-dire sur cette capacité de dissuasion, de menaces d'une réaction rapide. La meilleure façon d'atteindre cet objectif, c'est d'avoir de la crédibilité et les capacités de le faire. Or, jusqu'à présent, le Canada n'a pas cette capacité et cette crédibilité n'a pas été démontrée, parce que c'est une capacité de projection rapide, par exemple, au moyen d'exercices militaires qu'il pourrait mener avec ses alliés.

M. Stéphane Bergeron: Monsieur Berkshire Miller, je vous écoute.

[Traduction]

M. Jonathan Berkshire Miller: Je vous remercie de la question.

Pour ajouter à ce que mon collègue vient de dire, je pense qu'il y a trois enjeux principaux.

Je suis d'accord au sujet la dissuasion. Nous devons absolument renforcer notre capacité de dissuasion. Beaucoup d'alliés en Asie devraient le faire également. Par exemple, le Japon ne dépense encore qu'environ 1 % de son PIB, ce qui représente près de la moitié de ce que l'OTAN exige de la plupart de ses alliés, même si certains d'entre eux n'atteignent pas 2 %. À mon avis, le Japon est un allié qui devrait investir davantage dans la défense. La dissuasion est un élément important.

Il y a ensuite, bien sûr, la diplomatie. Nous devons travailler sur les plans officiel et officieux pour faire comprendre aux Chinois qu'il y a certains seuils et certaines lignes rouges à ne pas dépasser.

Troisièmement, il y a les éventualités. Nous devons discuter en privé avec les Américains, avec nos alliés du Groupe des cinq et avec d'autres partenaires et alliés de l'Indo-Pacifique, de ce qui « pourrait arriver », de la pire situation possible et de la façon de s'y préparer. Une partie en sera communiquée sur la place publique, mais une grande partie du travail doit se faire en privé.

[Français]

M. Stéphane Bergeron: J'aimerais avoir votre opinion, messieurs, sur l'une des choses qui pourraient être faites. Il s'agirait de joindre le « Quad », soit le « dialogue de sécurité quadrilatéral », un groupe informel, composé des États-Unis, de l'Inde, du Japon, et de l'Australie, et l'AUKUS, cette alliance militaire entre l'Australie, le Royaume-Uni et les États-Unis.

Que pensez-vous de cette éventualité?

[Traduction]

Le président: Veuillez répondre très brièvement, s'il vous plaît, monsieur Massie.

[Français]

M. Justin Massie: Je pense que ce serait une bonne idée compte tenu du fait que le Canada est exclu de la plupart des institutions régionales de sécurité. Nous l'avons vu avec l'AUKUS et avec le Quad.

Pour le Canada, l'intérêt, c'est qu'il y ait consensus entre alliés. Ce n'est pas qu'il y ait des divergences entre les Européens, les Américains et les Japonais sur la question de Taïwan, mais qu'il y ait une position commune. C'est d'ailleurs l'une des forces du multi-latéralisme canadien. Élargir ces institutions pour qu'il y ait plus d'acteurs — je pense à la France également et au Canada — serait tout à fait dans notre intérêt.

(2000)

[Traduction]

Le président: Merci beaucoup.

Madame McPherson, vous avez six minutes ou moins.

Mme Heather McPherson: Merci, monsieur le président.

Merci beaucoup à nos témoins de leurs témoignages de ce soir.

Je n'en finis pas d'entendre que le Canada doit faire plus. En fait, monsieur Miller, vous avez dit que le Canada est en retard. On nous a également dit que le Canada peut et doit faire preuve de plus de leadership.

J'ai une question pour vous deux. Sachant qu'il faut et qu'on peut en faire plus, sur qui devrions-nous prendre exemple? Avons-nous des leçons à apprendre de l'Australie? Avons-nous des leçons à apprendre de la Corée du Sud, du Japon et de certains autres pays qui se heurtent de l'épineuse question de Taïwan?

Monsieur Miller, vous pourriez peut-être commencer.

M. Jonathan Berkshire Miller: C'est une excellente question.

Je dirais d'abord qu'il faut de l'empathie pour élaborer une stratégie efficace. Nous devons évidemment nous concentrer sur les intérêts et les valeurs qui importent le plus aux Canadiens. Mais, si nous faisons cela sans demander l'avis des gens de la région où nous apportons de l'aide, ce sera un échec. Il faut engager un dialogue et tenir compte des besoins de la région au lieu de refiler des produits livrables et d'octroyer des fonds dont les gens n'ont que faire.

C'est le premier point important.

Quant à s'informer des stratégies régionales des autres, je commencerais par la région elle-même. Je ne veux pas minimiser l'importance de nos amis européens qui pensent aussi à l'Indo-Pacifique, mais je dis souvent que nous ne sommes pas l'Europe. Il est vrai que nous avons d'excellents liens sociaux avec l'Europe, mais nous avons une très longue côte sur le Pacifique. Nous sommes à beaucoup d'égards un pays de l'Indo-Pacifique.

Nos amis néerlandais nous diraient la même chose. Ils ont élaboré une stratégie indopacifique un an et demi avant même que nous... Nous n'en avons toujours pas. Ils n'ont pourtant pas de côte sur le Pacifique. Mais je suppose qu'il y avait l'Indonésie à l'époque.

Nous devons commencer à penser à nous-mêmes et à nous rendre compte que nous sommes un pays du Pacifique. À mon avis, nous devrions nous inspirer de l'exemple du Japon et de l'Australie et de certains pays d'Asie du Sud-Est.

Mme Heather McPherson: Monsieur Massie, qu'en pensezvous?

[Français]

M. Justin Massie: Je suis d'accord.

En effet, nous devrions privilégier la stratégie australienne, qui a été mise à jour récemment, ainsi que la stratégie française. On oublie souvent que la France est une puissance régionale dans l'Indo-Pacifique. Il y a beaucoup de territoires français et il y a une présence maritime française également importante.

La stratégie française cherche à trouver une voie mitoyenne entre la position d'endiguement des États-Unis par rapport à la Chine et une politique un peu plus ouverte, qui serait de ne pas intervenir. Je pense qu'elle trouve le juste milieu entre le fait de vouloir un ordre inclusif, notamment sur le plan commercial et diplomatique, et le fait de se préparer avec des moyens militaires conséquents pour pouvoir agir en cas de conflit.

C'est là que le bât blesse le plus au Canada: ce n'est pas tant dans notre position diplomatique ou dans notre volonté d'engagement multilatéral, mais bien dans nos capacités en cas de conflits.

[Traduction]

Le président: Je fais remarquer que nous entendons la sonnerie d'appel pour un vote. J'ai besoin de votre consentement unanime pour continuer jusqu'à environ cinq minutes avant le vote. Est-ce suffisant pour que tout le monde fasse ce qu'il doit faire? Est-ce que cela vous convient?

Je vois que oui. Veuillez poursuivre, madame McPherson. Merci.

Mme Heather McPherson: Merci, monsieur le président. Je vous remercie tous de votre consentement unanime.

Il est tout à fait juste de rappeler que nous devons écouter les locaux. Mais, sur le plan géopolitique, on s'inquiète de ce que vous avez dit, monsieur Miller, au sujet de la sécurité énergétique et des liens que cela peut avoir avec les questions que posent l'énergie, la sécurité et la militarisation de l'énergie dans la guerre contre l'Ukraine.

Le chancelier Scholz s'est récemment rendu en Chine et il y a parlé de Taïwan. Il a mis en garde le gouvernement chinois contre une escalade à Taïwan.

Quelles sont, d'après vous, les répercussions de la guerre en Ukraine à cet égard et comment le gouvernement chinois voit-il ce qui s'y passe comparativement à ce qui se passe à Taïwan? Celui-ci lui donne-t-il à penser qu'il peut accentuer la pression sans souci? Peut-il penser que l'attention du monde est détournée ailleurs?

Pourriez-vous nous dire ce que vous en pensez?

• (2005)

M. Jonathan Berkshire Miller: C'est une excellente question.

À mon avis, la Chine envisage les choses sous deux angles différents. D'une part, elle est inquiète, puisqu'elle voit à quel point l'Occident s'est mobilisé, notamment sous la forme de sanctions financières. Elle ne veut pas se retrouver dans une situation où elle pourrait, elle aussi, souffrir de ce genre de sanctions, notamment du côté technologique. La technologie est le carburant qui fait tourner l'économie chinoise. Une rupture importante des ressources technologiques serait un vrai cauchemar économique pour elle. Je pense que la Chine comprend la leçon.

D'un autre côté, je pense que la Chine constate certaines faiblesses et essaie de les exploiter. Par exemple, elle profite des prix peu élevés de l'énergie pour acheter le gaz et le pétrole russes à des rabais de 30 %. On raconte qu'elle cède maintenant des contrats de gaz de schiste américains à nos alliés dans la région, comme le Japon et la Corée du Sud, aux prix du marché, tout en obtenant une réduction de 30 % sur le gaz russe. Ce qui est doublement ironique, c'est que c'est en partie notre GNL, puisque c'est notre GNL qui passe par les États-Unis, et la Chine en profite et tire avantage de la guerre en Ukraine.

Il y a deux versants à cette histoire, à mon avis.

Mme Heather McPherson: Monsieur Massie, avez-vous quelque chose à ajouter?

[Français]

M. Justin Massie: Oui. Je suis d'accord pour dire que la Chine apprend, avec la guerre en Ukraine, qu'il faut bien se préparer si l'on a l'intention d'envahir son voisin. C'est là la grande différence. Nous voyons toutes les difficultés auxquelles fait face la Russie, présentement, sur le plan militaire.

On parle toujours de niveaux d'intervention. Or, dans le cas où il y aurait une intervention, je m'attends à ce qu'il y ait une invasion beaucoup plus robuste dans le domaine air-mer et que, par rapport à ce que la Russie a tenté en Ukraine, les forces armées chinoises tentent d'avoir la supériorité aérienne et d'exploiter toutes les divisions au sein des alliés. Nous avons pu le voir dans le cas du gaz et du pétrole en Europe, mais ce serait dans d'autres domaines, en ce qui concerne la Chine. Il s'agirait d'exploiter ces divisions pour faire en sorte qu'il y ait moins de soutien international à l'égard de Taïwan.

[Traduction]

Le président: Merci beaucoup.

Monsieur Genuis, vous avez cinq minutes ou moins.

M. Garnett Genuis (Sherwood Park—Fort Saskatchewan, PCC): Merci, monsieur le président.

Mes questions porteront sur le risque d'une autre guerre catastrophique dans la région de l'Asie-Pacifique, qui ferait suite à une éventuelle invasion de Taïwan par la République populaire de Chine, et sur la réaction du Canada.

Le 12 janvier 1950, le secrétaire d'État américain Dean Acheson prononçait un discours au National Press Club à Washington, dans lequel il définissait le périmètre de défense des États-Unis dans le Pacifique. Ce périmètre excluait la Corée. Six mois plus tard, les communistes envahissaient la Corée du Sud, entraînant la mort de 40 000 Américains, outre de nombreux Canadiens et d'autres. Les communistes ont envahi la Corée du Sud parce qu'ils avaient calculé que personne ne se porterait à sa défense.

Le président Biden a malheureusement répété cette erreur. En décembre de l'année dernière, il a promis de lourdes sanctions, mais il a aussi explicitement exclu une réponse militaire américaine à une invasion de l'Ukraine, et la Russie a donc envahi l'Ukraine deux mois plus tard. Quand des pays hostiles décident de s'engager dans des actes d'agression, ils se préoccupent généralement de savoir si les coûts l'emporteront sur les avantages, dans une perspective amorale, mais rationnelle. L'histoire nous enseigne que c'est en s'engageant à soutenir les démocraties contre les agressions qu'on a le plus de chances de garantir la paix, parce que cette position a des effets dissuasifs. S'engager à défendre des alliés contre une attaque signale que le coût de l'invasion sera élevé et permet de dissuader l'agresseur.

C'est pourquoi j'estime que les pays occidentaux devraient s'engager clairement à appuyer Taïwan et qu'un engagement clair empêcherait la guerre. L'invasion de Taïwan par la Chine ne serait pas le résultat d'une impression de provocation, car les dirigeants chinois sont très rationnels. La Chine n'envahirait Taïwan que si ses dirigeants étaient convaincus, comme Poutine l'a été en février, que le pays envahi ne serait pas protégé.

Cela dit, j'ai soumis une question écrite au gouvernement du Canada pour lui demander simplement s'il avait prévu des mesures en cas d'invasion de Taïwan par la Chine et, dans l'affirmative, quels sont ses plans.

En réponse, le gouvernement a fait part de ses préoccupations au sujet d'une escalade possible et de son désir de participer à des échanges commerciaux et technologiques, mais il n'a fourni aucune information sur ses plans d'intervention en cas d'invasion.

Monsieur Miller, j'aimerais vous demander ce que le Canada peut faire pour éviter l'échec des mesures dissuasives dont nous avons été témoins dans le cas de la guerre actuelle en Ukraine, mais aussi de la guerre de Corée dont j'ai parlé, et quel devrait être le plan du Canada pour réagir à une invasion de Taïwan?

M. Jonathan Berkshire Miller: Merci. C'est un excellent point.

Je pense qu'il faut partir de la prémisse selon laquelle, comme je l'ai mentionné dans mes observations, tout événement imprévu concernant Taïwan... Ce n'est pas un luxe. Nous ne nous isolons pas de cette situation. Nous ne sommes pas en Irak en 2003. Il ne s'agit pas d'un éventuel conflit de choix. Si les États-Unis sont impliqués dans une action cinétique et un conflit violent en Asie de l'Est contre la Chine, ce n'est qu'un adversaire de force égale. Nous sommes très impliqués. Souvent, je dis aux gens de consulter une carte. L'idée que nous puissions ne pas y être mêlés n'est pas plausible, à mon avis.

Mais avant cela, comment nous y préparons-nous? Comment planifier des événements imprévus? Je pense que nous devons travailler beaucoup plus étroitement avec bon nombre de nos engagements minilatéraux. Le Groupe des cinq, par exemple, est traditionnellement une alliance des services de renseignement électromagnétique. Nous devons commencer à réfléchir beaucoup plus étroitement avec les partenaires du Groupe des cinq de manière plus générale, en ce qui concerne la politique étrangère et la défense. Je pense que nous devons réfléchir à ces événements imprévus, nous y préparer et trouver des moyens de les éviter.

Enfin, je pense aussi que lorsqu'il s'agit de nos troupes sur le terrain... Je ne mets pas souvent tout cela sur le dos de la Marine royale canadienne. Je pense que nous devons commencer à penser de façon diplomatique et en ce qui concerne nos responsables de la

sécurité à l'étranger. Nous avons besoin d'une présence beaucoup plus importante pour comprendre le renseignement sur le terrain. Le Groupe des cinq en a été le bénéficiaire net. Nous devons commencer à avoir notre propre renseignement pour vraiment bien comprendre ce qui se passe dans cette partie du monde.

• (2010)

M. Garnett Genuis: Est-il juste de dire qu'une présence plus forte et des engagements plus clairs pour appuyer Taïwan réduiraient la probabilité d'une invasion?

M. Jonathan Berkshire Miller: Il devrait être normal et non controversé dans presque toutes les références à la région indopacifique de parler de stabilité et de sécurité dans le détroit de Taïwan. Même il y a un an, et peut-être même maintenant, il était controversé pour certains responsables gouvernementaux de le mentionner. Je pense que chaque fois que nous parlons de la région indopacifique, c'est d'abord et avant tout parce que, comme je l'ai dit, sans la sécurité taïwanaise, il n'y a pas de sécurité japonaise. Il n'y a pas de sécurité dans la mer de Chine méridionale.

Nous devons être honnêtes à ce sujet. Nous ne pouvons pas être réactifs et attendre la période des questions pour le dire, s'il le faut. Cela doit être au cœur de notre stratégie pour l'Indo-Pacifique et d'abord et avant tout de nos intérêts.

Le président: Merci.

Je suis désolé, monsieur Genuis. Votre temps est écoulé.

Nous allons passer à M. Fragiskatos pour cinq minutes ou moins.

M. Peter Fragiskatos (London-Centre-Nord, Lib.): Merci beaucoup, monsieur le président.

Merci à nos témoins.

Monsieur Massie, je vais commencer par vous. Soit dit en passant, cela n'a rien à voir avec ce que nous faisons ici, mais nous nous sommes ratés de peu à l'Université Queen's. J'ai étudié avec David Haglund et Wayne Cox. Je sais que vous les connaissez, eux et d'autres.

Je prends note des points que vous avez soulevés ce soir, en particulier celui qui portait sur les changements climatiques, et du fait qu'il s'agit d'un domaine de collaboration potentiel avec la Chine. La question a déjà été soulevée à notre comité et ailleurs, mais je me demande comment cela fonctionnerait. Comment cela pourrait-il se faire?

D'une part, je pense que je comprends ce que vous et d'autres qui ont fait valoir ce point avez dit. Les changements climatiques sont une question existentielle par définition et, par conséquent, en ce qui concerne les questions existentielles et les menaces existentielles en particulier, nous devrions pouvoir collaborer et coopérer avec tous les États, démocratiques ou non.

Cependant, en même temps, le Canada est une puissance moyenne et la Chine ne l'est certainement pas, alors, là où la Chine peut trouver moyen de collaborer avec les États-Unis — et je constate qu'il y a eu des entretiens très positifs, ou qui semblaient être très positifs, entre les présidents Xi et Biden au cours des derniers jours sur la question des changements climatiques —, on pourrait faire valoir que les États-Unis sont plus susceptibles d'être entendus par la Chine sur la question des changements climatiques. La porte s'ouvre alors aux discussions et aux délibérations entre ces deux superpuissances.

Cependant, le Canada ne fait manifestement pas partie de cette catégorie, alors comment pouvons-nous attirer l'attention de la Chine sur cette question? Sur quels aspects précis pouvons-nous nous concentrer pour faire avancer le dialogue?

[Français]

M. Justin Massie: Je vous remercie de votre question.

Il faut d'abord reconnaître le problème: même avec les engagements annoncés cette semaine par Pékin, c'est insuffisant pour atteindre les objectifs des Nations unies en matière de lutte contre les changements climatiques. Il faut aller plus loin, et c'est la même chose pour le Canada.

Le Canada, à lui seul, ne peut pas en faire beaucoup pour infléchir la position chinoise. Toutefois, la force du Canada est sa capacité de rallier ses alliés et les États aux vues similaires pour exercer des pressions. Une des idées qui est présentement discutée au sein de l'Union européenne consiste à imposer des droits de douane en fonction du taux de pollution associé aux importations internationales. Si nous créons des consensus internationaux avec les États-Unis et nos collègues européens dans les échanges commerciaux et que nous mettons un prix sur la pollution, cela pourrait infléchir la position de la Chine. Cette coopération est une des façons de le faire.

On pense naïvement que tous les pays vont nécessairement vouloir collaborer, parce qu'il est question du bien commun et que tout le monde va périr si on ne s'attaque pas au réchauffement climatique, mais ce n'est pas le cas. Parfois, la Chine ne veut pas compartimenter les dossiers, c'est-à-dire qu'elle fait des liens entre la coopération dans le domaine des changements climatiques et nos positions sur Taïwan.

Il faut briser cela, et la seule façon de le faire pour le Canada, c'est de collaborer et d'avoir des stratégies communes qui visent à mettre un prix sur la pollution.

● (2015)

[Traduction]

M. Peter Fragiskatos: Merci beaucoup.

Ma dernière question s'adresse à M. Berkshire Miller.

On a fait valoir — et je pense que c'est un argument convaincant — que parce que le Canada a la chance d'avoir les trois ingrédients essentiels que sont les aliments, les engrais et le carburant, cela offre une occasion d'exercer une influence sur le plan de la sécurité internationale. Comment peut-on tirer parti de ces trois ingrédients pour promouvoir la sécurité dans cette région précise, et à Taïwan en particulier?

M. Jonathan Berkshire Miller: C'est vraiment une excellente question.

Je pense que chaque pays doit examiner ses points forts dans certains de ces événements imprévus et les mettre en valeur. Je pense que nous en voyons un exemple clair avec la guerre de la Russie en Ukraine. Je pense que l'un des rôles que le Canada peut jouer — devrait jouer — se trouve dans les trois ingrédients que vous avez mentionnés.

Dans un éventuel événement imprévu en Asie... Je pense que c'est essentiel pour Taïwan, mais lorsque je parle d'un événement imprévu à Taïwan, je pense aussi au Japon et à la Corée du Sud. Encore une fois, imaginez la coercition potentielle à laquelle ils fe-

raient face à l'égard de tous ces ingrédients, c'est-à-dire les fournitures agricoles, l'énergie et les engrais. C'est un rôle auquel le Canada doit se préparer en cas d'événement imprévu. Nous devons trouver des moyens d'assurer la sécurité alimentaire, la sécurité énergétique et la sécurité de l'approvisionnement en engrais à nos alliés les plus importants de l'Asie du Nord-Est. Nous ne pouvons pas non plus le faire un an à l'avance. Nous devons le faire en planifiant 5 à 10 ans à l'avance.

Je pense que c'est une excellente question à laquelle nous devrions prêter attention.

Le président: Merci beaucoup, monsieur Fragiskatos.

Nous passons maintenant à M. Bergeron, pour deux minutes et demie.

[Français]

M. Stéphane Bergeron: Merci, monsieur le président.

Je ne sais pas si vous avez entendu les discussions du premier groupe de témoins, mais j'ai envie de réitérer la déclaration que la ministre des Affaires étrangères a prononcée devant la Munk School of Global Affairs and Public Policy. Elle a dit que les entreprises canadiennes qui faisaient affaire avec la République populaire de Chine le faisaient à leurs propres risques et que le Canada devait chercher à resserrer ses liens économiques avec Taïwan.

On sait à quel point la République populaire de Chine tend à menacer les différentes nations partout dans le monde, individuellement d'ailleurs, en cherchant à les isoler.

Cette doctrine que semble évoquer la ministre des Affaires étrangères risque-t-elle de donner lieu à des représailles de la part de la République populaire de Chine?

M. Justin Massie: Il faut pouvoir expliquer les décisions que l'on prend en cette matière.

Vu la présence de preuves, on est capable de démontrer qu'il y a de l'espionnage industriel, qu'il y a des menaces au secteur privé lorsqu'on fait affaire avec la Chine, et qu'il y a des liens entre le Parti communiste chinois et les entreprises d'État chinoises. Ce faisant, on est en mesure de mieux faire comprendre les raisons des réticences canadiennes à traiter avec la Chine, surtout dans des domaines hautement stratégiques.

Je ne parle pas de la fabrication de vêtements. Il est plutôt question de hauts secteurs, comme les hautes technologies ou le secteur minier, par exemple. C'est là où il faut réduire la vulnérabilité, et ce n'est pas propre au Canada. Ce que la Chine tente de faire, c'est attaquer les plus petits. C'est d'ailleurs ce qu'elle a fait à l'Australie pour la faire payer, sachant qu'elle ne pouvait infliger les mêmes coûts aux États-Unis.

Alors, la manière de s'en sortir est d'avoir des positions communes, et c'est ce à quoi le Canada doit travailler. Il doit effectivement réduire sa vulnérabilité, mais le faire en s'associant avec d'autres pays qui ont une vision similaire de la situation, afin de réduire ce fardeau et limiter les coûts possibles pour l'économie canadienne. J'utilise le terme « limiter », car on ne peut pas penser qu'il n'y aura pas de coûts. Or l'inverse serait certainement pire. Il serait néfaste de continuer à commercer avec la Chine et de rendre nos entreprises, nos citoyens ainsi que nos chercheurs universitaires vulnérables à cet espionnage et à ce vol de propriété intellectuelle, notamment.

M. Stéphane Bergeron: Monsieur Berkshire Miller, aimeriezvous répondre aussi?

[Traduction]

Le président: Veuillez répondre très brièvement, monsieur.

M. Jonathan Berkshire Miller: Je pense que l'intention de la ministre est juste. Il y a beaucoup de défis — espionnage économique, transfert de technologie forcé, etc. — en Chine. Cependant, je crois vraiment que la solution consiste à établir un dialogue constant et soutenu avec le secteur privé. Il ne peut s'agir d'un avertissement et d'un discours voulant que le secteur privé doive être conscient des risques en Chine; je pense que nous avons besoin d'un dialogue constant et soutenu avec le secteur privé à l'égard de ces risques, en le faisant participer à ces décisions, en ne donnant pas l'impression que le gouvernement dit quelque chose au secteur privé, mais plutôt en ayant un dialogue à long terme avec lui sur cette question.

• (2020)

Le président: Nous allons maintenant passer à Mme McPherson pour au plus deux minutes.

Mme Heather McPherson: Merci, monsieur le président.

Monsieur Miller, vous avez dit que la technologie est le moteur de l'économie chinoise, et nous en sommes évidemment tous très conscients. Pourriez-vous nous parler un peu de la valeur du dessaisissement ou de la diversification du Canada, je suppose — les deux D, dessaisissement et diversification — par rapport à la technologie avec la Chine, mais aussi de l'augmentation de notre propre production de certaines de ces technologies essentielles?

M. Jonathan Berkshire Miller: Je vous remercie de cette excellente question.

Je pense qu'il y a deux éléments. Il y a les composantes essentielles de la technologie — les semi-conducteurs, etc., et la technologie quantique —, mais il y a aussi les composantes qui alimentent cela, qui sont les matières premières et indispensables. Il y a deux côtés à cette médaille.

Le Canada possède une abondance de ces matières premières et indispensables, mais nous n'avons pas fait le même genre de travail pour les extraire et les raffiner. Je pense que la situation actuelle est très différente de ce qu'elle pourrait être à l'avenir. Je pense que nous pourrions être une superpuissance à cet égard, si nous le voulons.

Le deuxième élément — et Neo Lithium en est un exemple clair —, c'est que nous devons avoir une vision plus large de la sécurité nationale lorsqu'il s'agit de nos investissements dans les matières premières et indispensables. Nous devons nous concentrer non seulement sur le territoire canadien, mais aussi sur la propriété intellectuelle et les entreprises canadiennes, même si elles sont à l'étranger.

Mme Heather McPherson: Merci.

Je vais demander à M. Massie s'il aimerait ajouter quelque chose. [Français]

M. Justin Massie: Oui, tout à fait. Pour limiter la vulnérabilité des entreprises canadiennes, il faut accroître leur résilience. Investir dans les infrastructures est l'une des façons qui peuvent nous permettre d'y arriver. L'une des raisons pour lesquelles on sous-exploite le secteur minier, au Canada, est qu'il manque d'infrastructures pour atteindre ces régions, qui sont, bien sûr, souvent éloi-

gnées des zones urbaines. Or l'une des stratégies chinoises consiste justement à investir dans les infrastructures maritimes, notamment dans le secteur minier à l'étranger, lorsqu'il y a un sous-investissement des pays hôtes.

Si le Canada avait une stratégie d'investissement beaucoup plus forte, beaucoup plus généreuse, cela limiterait le risque d'être soumis à des investissements étrangers, dont des investissements chinois. Cela favoriserait en outre le développement d'une politique industrielle canadienne qui ne se résumerait pas simplement à exporter ces ressources naturelles, mais qui consisterait aussi à faire une partie de la transformation sur notre territoire afin de créer des emplois à rendement élevé

[Traduction]

Le président: Il nous reste 10 minutes avant le vote. Nous aurions le temps pour une autre question de chaque côté, si quelqu'un a une autre question à poser.

Allez-y, monsieur Chong.

L'hon. Michael Chong: Merci, monsieur le président. J'ai une question pour M. Berkshire Miller.

Bien des gens croient que Pékin envahira Taïwan au cours des trois ou quatre prochaines années. Si cela se produit, comment pensez-vous que les États-Unis réagiront à cette invasion? S'agira-t-il principalement d'une intervention militaire? S'agira-t-il d'une réponse semblable à celle de l'invasion de l'Ukraine par la Russie — autrement dit, d'une réponse fondée sur l'économie? Quelle sera cette réponse et quelles seront les répercussions pour le Canada?

M. Jonathan Berkshire Miller: Je pense que c'est une question cruciale. Je vais essayer de répondre le plus brièvement possible.

En fin de compte, cela dépend du type d'événement imprévu dont il s'agit. Je pense que la Chine a tiré beaucoup de leçons de la guerre de la Russie en Ukraine. Si nous nous attendons à ce qu'une armada de navires chinois arrive et envahisse à grande échelle l'île principale de Taïwan, je ne pense pas que ce sera le cas. Je pense que la Chine va travailler dans une « zone grise » et prendre quelques îles autour de Taïwan en premier. Je le mentionne parce que cela part du principe qu'elle veut rendre la décision d'intervenir plus difficile sur le plan politique pour les États-Unis.

Je pense que cela dépend beaucoup des Chinois. Si les Chinois s'engagent dans une attaque à grande échelle sur l'île principale de Taïwan, je pense que les États-Unis — je ne veux pas dire qu'ils n'ont pas le choix — vont très probablement s'engager. S'ils choisissent de petites îles comme les îles Kinmen ou les îles Penghu, il devient un peu plus difficile pour les États-Unis de prendre cette décision.

(2025)

Le président: Merci. Y a-t-il d'autres questions?

Vous avez la parole, madame McPherson.

Mme Heather McPherson: Je veux seulement dire que je suis whip adjointe et qu'il reste cinq minutes avant le vote, alors je dois partir.

Le président: Nous remercierons donc nos interprètes, notre greffière, notre analyste, notre personnel technique, notre personnel de soutien et nos témoins du temps qu'ils nous ont consacré ce soir.

Nous allons mettre fin à la réunion et nous nous reverrons dans une semaine.

La séance est levée.

Publié en conformité de l'autorité du Président de la Chambre des communes

PERMISSION DU PRÉSIDENT

Les délibérations de la Chambre des communes et de ses comités sont mises à la disposition du public pour mieux le renseigner. La Chambre conserve néanmoins son privilège parlementaire de contrôler la publication et la diffusion des délibérations et elle possède tous les droits d'auteur sur celles-ci.

Il est permis de reproduire les délibérations de la Chambre et de ses comités, en tout ou en partie, sur n'importe quel support, pourvu que la reproduction soit exacte et qu'elle ne soit pas présentée comme version officielle. Il n'est toutefois pas permis de reproduire, de distribuer ou d'utiliser les délibérations à des fins commerciales visant la réalisation d'un profit financier. Toute reproduction ou utilisation non permise ou non formellement autorisée peut être considérée comme une violation du droit d'auteur aux termes de la Loi sur le droit d'auteur. Une autorisation formelle peut être obtenue sur présentation d'une demande écrite au Bureau du Président de la Chambre des communes.

La reproduction conforme à la présente permission ne constitue pas une publication sous l'autorité de la Chambre. Le privilège absolu qui s'applique aux délibérations de la Chambre ne s'étend pas aux reproductions permises. Lorsqu'une reproduction comprend des mémoires présentés à un comité de la Chambre, il peut être nécessaire d'obtenir de leurs auteurs l'autorisation de les reproduire, conformément à la Loi sur le droit d'auteur.

La présente permission ne porte pas atteinte aux privilèges, pouvoirs, immunités et droits de la Chambre et de ses comités. Il est entendu que cette permission ne touche pas l'interdiction de contester ou de mettre en cause les délibérations de la Chambre devant les tribunaux ou autrement. La Chambre conserve le droit et le privilège de déclarer l'utilisateur coupable d'outrage au Parlement lorsque la reproduction ou l'utilisation n'est pas conforme à la présente permission.

Published under the authority of the Speaker of the House of Commons

SPEAKER'S PERMISSION

The proceedings of the House of Commons and its committees are hereby made available to provide greater public access. The parliamentary privilege of the House of Commons to control the publication and broadcast of the proceedings of the House of Commons and its committees is nonetheless reserved. All copyrights therein are also reserved.

Reproduction of the proceedings of the House of Commons and its committees, in whole or in part and in any medium, is hereby permitted provided that the reproduction is accurate and is not presented as official. This permission does not extend to reproduction, distribution or use for commercial purpose of financial gain. Reproduction or use outside this permission or without authorization may be treated as copyright infringement in accordance with the Copyright Act. Authorization may be obtained on written application to the Office of the Speaker of the House of Commons.

Reproduction in accordance with this permission does not constitute publication under the authority of the House of Commons. The absolute privilege that applies to the proceedings of the House of Commons does not extend to these permitted reproductions. Where a reproduction includes briefs to a committee of the House of Commons, authorization for reproduction may be required from the authors in accordance with the Copyright Act.

Nothing in this permission abrogates or derogates from the privileges, powers, immunities and rights of the House of Commons and its committees. For greater certainty, this permission does not affect the prohibition against impeaching or questioning the proceedings of the House of Commons in courts or otherwise. The House of Commons retains the right and privilege to find users in contempt of Parliament if a reproduction or use is not in accordance with this permission.